

قائمة المسالخ المعتمدة في الدول المسموح لها بتصدير اللحوم إلى الدولة

Updated List of Approved Slaughterhouses from Countries which are Allowed to Export Meats and Poultry Meats to UAE

Updated 10 December 2025

Amendments i	ncludes:	
Amendment	before	After
List		
	Slaughterhouse details	Date*
Suspend		
Un-Suspend	1. BAHAR HINDI ENTEGRE SANAYI VE TICARET ANONIM SIRKETI - Export Chilled & frozen (chicken & turkey) meat TR 07-0039 Turkey	24.11.2025
	2. Frigorífico Las Piedras Š.A., Official Number 379 لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة Uruguay	24.11.2025
	3. Rehber Food Industries Pvt. Ltd. لحوم الجاموس APEDA / 151 المجمدة INDIA	10.12.2025

نوع اللحوم المسموحة / ملاحظات Type of permitted meats/comments	المسالخ المعتمدة Approved slaughterhouses	الدولة Country
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن It is permitted to import red meats and poultry meats	لا يتطلب اعتماد مسالخ It's not required to have approved slaughterhouses	دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية GCC Countries
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن It is permitted to import red meats and poultry meats	AQIS جميع المسالخ المعتمدة من هيئة التفتيش والحجر البيطري الأسترالية All the slaughterhouses that are approved by Australian Quarantine and Inspection Service (AQIS)	استرالیا Australia
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن It is permitted to import red meats and poultry meats	جميع المسالخ المعتمدة من وزارة الصناعات الأساسية بنيوزيلاندا All the Slaughterhouses that are approved by The New Zealand Ministry for Primary Industries	نیوزیلندا New Zealand
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن It is permitted to import red meats and poultry <u>meats</u>	جميع المسالخ المعتمدة من السلطات المختصة الأمريكية All the slaughterhouses that are approved by the concerned USA authorities	أمريكا USA

لمتحدة	ية ا	تالعرب	الإمارا	
ي	ساخ	ر المنس	ة المتنفيب	وزار
<u>a 5</u>		والسب		

يسمح باستيراد اللحوم		
الحمراء * ولحوم الدواجن مع		
الالتزام بنموذج الشهادة الصحية		
المعتمدة بين الجانبين	جميع المسالخ المعتمدة من السلطات المختصة الكندية	كندا
It is permitted to import	All the slaughterhouses that are approved by the concerned Canadian authorities	Canada
red meats * and poultry		
meats by using the agreed		
Health Certificate		
يسمح باستيراد اللحوم (1)		
It is permitted to import		
meat (1)		
(2) # 4 * 4 * 4 * 4		
يسمح باستيراد بيض المائدة (2)		
It is permitted to import		
table egg (2)		
(1) يسمح باستيراد اللحوم ومنتجاتها وفق نموذج		
الشهادة الصحية المعتمدة (أضغط هنا)	جميع المسالخ المعتمدة للتصدير من قبل السلطات المختصة في البر ازيل	البرازيل
(1) It is permitted to import meat and	All the slaughterhouses that are approved by the concerned Brazilian authorities	Brazil
its products based on the agreed		
Health Certificate (click here)		
(2) يسمح باستيراد بيض المائدة ومنتجاتها وفق		
نموذج الشهادة الصحية المعتمدة (أ ضغط هنا)		
(2) It is permitted to import table eggs		
and its products based on the agreed		
Health Certificate (click here)		

HEALTH CERTIFICATE TO EXPORT MEAT AND MEAT PRODUCTS FROM BRAZIL HEALTH CERTIFICATE TO EXPORT Eggs AND Egg PRODUCTS FROM BRAZIL		
(2) للشحنات التي تم إنتاجها بعد تاريخ الأول من يوليو 2025م (20 consignment the production date after 1st of July 2025		
	1- BLACK BAMBOO ENTERPRISES SA official no 2035 لحوم الابقار المبردة والمجمدة Suspended 29.10.2025	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن It is permitted to import	2- MATTIEVICH S.A official no 89 لحوم الابقار المبردة والمجمدة	الأرجنتين
red meats and poultry meats	3- FRIAR SA official no 249 لحوم الابقار المبردة والمجمدة	Argentine
	4- Swift Argentina SA official No 13 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المبردة والمجمدة والاحشاء المبردة والمجمدة المبردة والمبردة والمجمدة المبردة والمبردة و	

- 5- SANTA GIULIA S.A. official no 1352 لحوم الابقار المبردة والمجمدة
- 6- AZUL NATURAL BEEF SA official no 5039 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المبردة والمجمدة
- 7- QUICKFOOD S.A. Official No. 1014 المجمدة والمجمدة وال
- 8- Frigorifico General Pico SA official N 2792 لحوم الابقار المبردة والمجمدة
- 9- FRIGORIFICO RIOPLATENSE SAICIF Official No. 1920 لحوم ابقار مبردة ومجمدة
- لحوم ابقار مبردة ومجمدة ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي2082 10- ARRE BEEF S.A. official No
- الحوم ابقار مجمدة ومبرد معبأ تحت التفريغ 11- FRIGORIFICO GORINA S.A.I.C Official No. 2025 الهوائي الهوائي Suspended 2.7.2025
- 12- AVICOLA CAPITAN SARMIENTO S.A. Official No. 1310. لحوم دجاج مجمدة
- 13- GRANJA TRES ARROYOS S.A.C.A.F.E.I. Official No. 1610 لحوم دجاج مجمدة
- الحوم دجاج مجمدة 14- AVEX S.A. Official No 4491

UNITED ARAB EMIRATES MINISTRY OF CLIMATE CHANGE وارة التغير المناخب والمناخب والم

	15- Swift Argentina S.A. Est. 1373 لحوم ابقار مبردة ومجمدة وأحشاء حمراء وبيضاء مجمدة.	
	16- COMPANIA BERNAL S.A. Official N 2062 لحوم ابقار مجمدة ومبردة معبأ تحت التفريغ الهوائي واحشاء حمراء وبيضاء مجمدة	
	17-S.A. Importadora y Exportadora de la Patagonia Official No 189 لحوم ابقار مجمدة ومبردة معبأ تحت التفريغ الهوائي Suspended 23.10.2025	
	18- FRIMSA S.A. official No 3270 لحوم ابقار مبردة ومجمدة ومبردة معبأ تحت التفريغ الهوائي واحشاء حمراء وبيضاء مجمدة	
	 1- Frigorífico Pul - PULSA S.A., Official Number 7 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة Suspended 7.11.2025 2- Frigorífico Carrasco S.A., Official Number 3 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة Suspended 7.11.2025 	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن It is permitted to import	3- Frigorífico Canelones S.A., Official Number 8 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة 4- Frigorífico Tacuarembó S.A., Official Number 12 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	الأرجوا <i>ي</i> Uruguay
<u>red meats and poultry</u> <u>meats</u>	تحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحساء المجمدة 5- Frigorífico San Jacinto – NIREA S.A., Official Number 344 لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
	6- Frigorífico Las Piedras S.A., Official Number 379 لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
	7- INALER S.A., Official Number 55 لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
	8- Frigorífico Las – Moras - Chiadel S.A., Official Number 104	



	لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
	9- Establecimientos Colonia S.A., Official Number 2	
	لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
	10- FRIGOYI (BILACOR S.A.), Official Number 26	
	لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
	11- Frigorífico Durazno (FRIGOCERRO S.A.), Official Number 14	
	لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة	
	12- Frigorifico Matadero Pando (Ontilcor S.A.), Official Number 439	
	لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
	13- Frigorifico Casa Blanca SA official No 58	
	لحوم الابقار المبردة والمجمدة والاغنام المجمدة والاحشاء المجمدة	
	Suspended 01.10.2025	
	14- FRIGORIFICO LA TRINIDAD (Oferan SA) official No 91 لحوم الابقار والاغنام المجمدة والاحشاء الحمراء المجمدة	
	تحوم الأبقار والأعلام المجمدة والأحساء الحمراء المجمدة Suspended 06.11.2025	
	15- COPAYAN S.A. official No 245	
	لحوم الأبقار المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	
	16-Bamidal SA official No 240	
	لحوم الاغنام المجمدة ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي	
	Suspended 27.10.2025	
	لحوم الابقار المبرد و مبرد معبأ تحت التفريغ Solis Meat Uruguay (Ersinal S.A) Est No 150	
	الهوائي	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU	البار اجواي
<u>ي من بديره من را ب</u> و لحو م الدو اجن ⁽¹⁾	All the slaughterhouses that are approved by the European union	Paraguay
<u> </u>		



الإمارات العربية المتحدة وزارة المتغير المنساخيي والبييئة

It is permitted to import red meats and poultry meats ⁽¹⁾		
(1) يسمح باستيراد لحوم الدواجن ومنتجاتها وفق نموذج الشهادة الصحية المعتمدة (اضغط هنا) (1) It is permitted to import poultry meat and its products based on the agreed Health Certificate (click here)		
حظر استيراد بيض المائدة من تاريخ 01 يونيو 2023		
* It is prohibited to import Poultry Table Eggs and its Products (except -From 01 June 2023		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ويسمح باستيراد لحوم الدواجن وبيض المائدة للإرساليات مع ارفاق شهادة صحية معتمدة It is permitted to import Red Meat and permitted to import Poultry meat & Table Eggs	لا يوجِد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	المكسيك Mexico

ية المتحدة	تالعرب	الإمارا
_اخي	ــرالمنــــ	وزارة المتسغي
يئة	والسب	

that accompanied with		
the approved Model of		
Related Health		
<u>Certificate</u>		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء		
ولحوم الدواجن		
It is permitted to import		
red meats and poultry		
<u>meats</u>		
يسمح استير اد لحوم الدو اجن وبيض المائدة الغير معامل حر اريا ⁽¹⁾		
المالية العير معامل حراري كل للإرساليات الواردة من تاريخ 22		
مابو 2025		
3"	${ m EU}$ جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية	
In Netherland (Holland): It		هو لندا
is to permitted to import	All the slaughterhouses that are approved by the European union	ھو بندا Netherlands
un - heat treated poultry	Approved EU food establishments (europa.eu)	Netherlands
meats & Table Eggs (1) for		
shipments produced after		
22 May 2025		
(1) عدم السماح باستير اد لحوم		
الدواجن ومنتجاتها وبيض		
المائدة ومنتجاتها الغير معاملة		
حراريا من المحافظة		
المصابة (Province of		
. (Drenthe) وذلك للإرساليات		

حدة	بية المت	اتالعرب	لإمار	71
ي	_اخــ	_رالمنــ	في	وزارة المت
ئلة		والسب		

ולים יים וביטר ו ביים יים		
التي تم انتاجها بعد 22 سبتمبر		
2025		
(1) Importation of non-		
heat-treated poultry		
meat and products,		
table eggs and their		
products from the		
province of Drenthe is		
prohibited for		
consignments produced		
after September 22,		
2025.		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء		
ولحوم الدواجن	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU	1 . :
It is permitted to import	All the slaughterhouses that are approved by the European union	فرنسا
red meats and poultry	Approved EU food establishments (europa.eu)	France
<u>meats</u>		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء		
ولحوم الدواجن*		
It is permitted to import		
red meats and poultry		
meats*	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU	السويد
عدم السماح بدخول الارساليات من	All the slaughterhouses that are approved by the European union	الممويد Sweden
بيض المائدة ولحوم الدواجن الغير	Approved EU food establishments (europa.eu)	Sweden
معامل حراريا من منطقة		
(Skåne County)		
* It is prohibited to		
import Poultry meats and		

UNITED ARAB EMIRATES MINISTRY OF CLIMATE CHANGE & ENVIRONMENT White the state of the state o

its products (except heat treated) & Table Eggs and its Products (except heat treated) (Skåne County)2021-12-16 (1) المحمد المحمدة الله المحمدة الذي المحمدة الله المحمدة الذي المحمدة الذي المحمدة الذي المحمدة الذي المحمدة الذي المحمدة الذي المحمدة الله من انفلونزا المحمدة الله من انفلونزا المحمدة الله المحمدة المحمدة الله المحمدة	EU جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	ألمانيا Germany
(2) حظر استيراد لحوم الدواجن ومنتجاتها وبيض المائدة الغير معاملة حرارباً من ولاية (-Schleswig Mecklenburg) وولاية		

UNITED ARAB EMIRATES MINISTRY OF CLIMATE CHANGE ورة التغريبة المتحدة والبيب المناخب والمبيد والمبيد

Vorpommern)، وذلك للشحنات التي		
انتاجها بعد تاريخ 17 أغسطس 2025.		
ومن ولاية (Thüringen) وولايـــــــة		
(Nordrhein-Westfalen)، وذلك		
للشحنات التي انتاجها بعد تاريخ 14		
سبتمبر 2025		
(2) Ban on the import of poultry		
meat, its products, and untreated		
table eggs from:		
- the state of (Schleswig-		
Holstein) and the state of		
(Mecklenburg-Vorpommern), for		
shipments produced after August		
17, 2025.		
- the state of (Thüringen) and the		
state of (Nordrhein-Westfalen),		
for shipments produced after		
September 14, 2025.		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء		
It is permitted to import		
<u>red meats</u>	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU	إسبانيا
يسمح باستيراد لحوم الدواجن	All the slaughterhouses that are approved by the European union	Spain
ومنتجاتها وفق نموذج الشهادة	Approved EU food establishments (europa.eu)	1
الصحية المعتمدة (أ ضغط هن ا)		
(<u> </u>		

يسمح باستيراد بيض المائدة		
ومنتجاته وفق نموذج الشهادة		
الصحية المعتمدة		
(<u>أضغط هنا)</u>		
It is permitted to import		
poultry meats based on the		
agreed Health Certificate		
(click here)		
It is permitted to import		
table eggs and its products		
based on the agreed Health		
Certificate		
(click here)		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء		
It is permitted to import		
<u>red meats</u>		
* يحظر استيراد بيض المائدة ولحوم		
الدواجن الغير معامل حراريا	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU	النمسا
* It is prohibited to import	All the slaughterhouses that are approved by the European union	Austria
Poultry meats and its products	Approved EU food establishments (europa.eu)	11050110
(except heat treated) & Table		
Eggs and its Products (except		
heat treated)		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU	
ولحوم الدواجن		بلجيكا
It is permitted to import	All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	Belgium
<u>red meats</u>	Approved EO 100d establishments (europa.eu)	

	المملكة المتحدة		
المسالخ المعتمدة للتصدير من قبل السلطات المختصة في المملكة المتحدة و ايرلندا All the slaughterhouses that are approved by the concerned UK and Ireland authorities			
المسالخ المعتمدة للتصدير من ف	اير لندا		
All the slaughterhouses that are approved by the concerned Ireland authorities			
.11 	nd authorities المعتمدة للتصدير من		

produced after 16 February 2023		
يسمح باستيراد لحوم الابقار ولحوم الدواجن It is permitted to import red Beef meats and poultry meats عدم السماح بدخول الإرساليات من عدم الأغنام والماعز الغير معامل حراريا، والحليب ومنتجاته من الأغنام والماعز الغير معامل حراريا، لكافة المناطق للشحنات التي تم انتاجها بعد 20 يونيو 2024 * It is prohibited to import Lamb meats and its products (except heat treated) and Milk and milk products (except heat treated) from all regions for all shipments produces after 20 June 2024.	EU جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	اليونان Greece

* يسمح باستيراد بيض المائدة ولحوم الدواجن الغير معامل حراريا * It is permitted to import Poultry meats and its products & Table Eggs and its Products	EU جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	قبرص Cyprus
يحظر استيراد بيض المائدة ولحوم		
الدواجن الغير معامل حراريا *It is prohibited to import Poultry meats and its products (except heat treated) & Table Eggs and its Products (except heat treated)	EU جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	التشيك Czech
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء* ولحوم الدواجن *مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين It is permitted to import red meats * and poultry meats *by using the agreed Health Certificate	لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	البوسنة والهرسك Bosnia & Herzegovina

يسمح باستيراد لحوم الأغنام مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين It is permitted to import Goat& sheep meat according to the agreed Health Certificate		لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	جمهورية مولدوفا Moldova
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء* ولحوم الدواجن مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين It is permitted to import red meats * and poultry meats by using the agreed Health Certificate		لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	صربیا Serbia
	EST 3	1- CPF Thailand public company Ltd لحوم دجاج المبردة والمجمدة	
	EST 7	2- Central Poultry Processing. لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	
	EST 11	3- GFPT Public Company لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء	EST 14	4- Bangkok Ranch Public Co. Ltd لحوم البط المبردة والمجمدة	
ولحوم الدواجن <u>It is permitted to import</u> <u>red meats and poultry</u>	EST 18	5- CPF Thailand public company لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	تايلند Thailand
	EST 23	6- CPF Thailand public company لحوم دجاج المبردة والمجمدة	
<u>meats</u>	Est. 25	7- Sun Food International Co., Ltd. لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	
	EST 34	8- Tyson Poultry (Thailand) Limited لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	
	EST 44	9- Saha Farms Co., Ltd. لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	



الإمارات العربية المتحدة وزارة التغير المناخيي والبياخيي

	EST 49	10-B. Foods Product International Co. Ltd. لحوم الدجاج المبردة	
	EST 53	11- Tyson Poultry (Thailand) Limited لحوم الدجاج المبردة والمجدة	
	EST 119	12- Thaifoods Group Public Co., Ltd. لحوم الدجاج المجمدة	
	EST 139	لحوم دجاج المبردة والمجمدة 13-CPF Thailand public company	
	EST 165	14- Cargill Meats (Thailand) Limited لحوم الدجاج المجمدة	
	EST 244	لحوم الدجاج المجمدة Thaifoods group public company limited	
	EST 32	16- Cargill Meats (Thailand) Limited لحوم دجاج المبردة والمجمدة	
	Est 160	17- F and F Food Co Limited لحوم الدجاج المجمدة	
	Est 109	18- Thai Poultry Group Co. Ltd لحوم الدجاج المجمدة	
	Est 129	19- GOLDENLINE BUSINESS Co. Ltd لحوم الدجاج المبردة	
	Est. 201	20- GFPT NICHIREI (THAILAND) COMPANY LIMITED لحوم الدجاج المجمدة	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء It is permitted to import	Slaughterhouse: Nansh Hanew Meat Packers Inc.	noku Meat Center of Habikino City - Cutting/Processing Plant: c. – لحوم الأبقار المبردة والمجمدة	
<u>red meats</u>	Hokkaido livestock corp Distribution Center	poration Co., Ltd. Kitami Factory Kitami District General Meat	
* عدم السماح بدخول الارساليات من بيض المائدة ولحوم الدواجن الغير	لحوم الأبقار المبردة والمجمدة - 3. Sanda Shokuniku Kosha - لحوم الأبقار المبردة والمجمدة		اليابان Japan
معامل حراريا من كافة المناطق * It is prohibited to	4. Slaughterhouse Kuman Plant Sugimoto Honten		
import Poultry meats and		لحوم الأبقار والأحشاء المبردة والمجمدة	
its products (except heat treated) from all regions	5. Slaughterhouse & Cut Export Chilled & frozen	tting Processing Plant Nishi Awa Beef TOKU-2 a beef meat	

	1- Perak Duck Food Industries Sdn. Bhd V67 (لحوم البط المجمد - frozen duck meat)	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن It is permitted to import red meats and poultry meats	2- FARM'S BEST FOOD INDUSTRIES SDN BHD V43 (لحوم دجاج المجمد – frozen chicken meat)	ماليزيا Malaysia
	3- PK Agro-Industrial Products (M) Sdn Bhd V10 (لحوم دجاج المجمد – frozen chicken meat)	
يسمح باستيراد بيض المائدة فقط من المنشاة المذكورة ادناه مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الدولتين: Its allowed to import table eggs by using the agreed Health Certificate only from:	لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	اندو نیسیا Indonesia

1- PT. Gizindo Sejahtera Jaya- Panamping with NKV no. BUP-3604091-002.		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن* مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة	1. Karan beef Ltd. (ZA71) (لحوم الابقار مبردة ومجمدة واحشاء مبردة ومجمدة)	
بين الجانبين <u>It is permitted to import</u>	2. Beefmaster Kimberley (ZA150) (لحوم ابقار مبردة ومجمدة)	
red meats and poultry meats* by using the agreed HC	3. East London abattoir (PTY) LTD (ZA 40) (لحوم ابقار واغنام مبردة ومجمدة)	
	4. Crown Chickens Pty Ltd ta Sovereign Foods (ZA 254) (لحوم الدجاج المبردة والمجمدة)	
• يحظر استيراد لحوم الدواجن ومنتجاتها الغير معاملة حرارياً وبيض المائدة من	5. Chalmar Beef (Pty) Ltd (ZA 131) لحوم الأبقار والأغنام المبردة والمجمدة	جنوب أفريقيا South
المقاطعات المصابة التالية: (KwaZulu Natal,	6. Cavalier Foods (Pty) Ltd (Beef ZA 363 & Lamb ZA 289) لحوم الأبقار والاغنام مبردة والمجمدة	Africa
Mpumalanga, North West Province, Gauteng, Northern Cape Province & Limpopo).	7. Cape Karoo International (Mossel Bay) (ZA 24) لحوم النعام ولحوم حيوانات الصيد المبردة والمجمدة	
It is prohibited to import	8. KYTO Operations (Pty) Ltd. GROBLERSHOOP ZA 105 لحوم الأغنام والأحشاء المبردة والمجمدة	
poultry meats and Table Eggs from the above- mentioned provinces	9. Ramburg Beef (Pty) Ltd (ZA 191) لحوم الأبقار و الأغنام المبردة و المجمدة	
(except heat treated)	10. Sernick Abattoir (Pty) Ltd (ZA 313) لحوم الأبقار المبردة و المجمدة	



It is permitted to import poultry meat and table eggs (non- heat treated) from (EASTERN CAPE PROVINCE and FREE STATE PROVINCE) For the shipments produced after 15 October 2024

- meat and meat products are prohibited from the following establishments:
 - Enterprise Foods (export registration number ZA 33)

- 11. RCL Foods Consumer (Pty) Ltd Chicken P2 Hammarsdale ZA 73 المجمدة و المجمدة و المجمدة
- 12. Robertsons Abattoir (Pty) Ltd (ZA 284) لحوم الابقار والاغنام والماعز المبردة والمجمدة
- 13. DEVON MEAT WHOLESALERS CC ZA 338 لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة
- 14. RCL FOODS CONSUMER PTY LTD ZA 25 لحوم الدجاج المبردة والمجمدة
- لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة 15. Overberg Meat ZA 469
- 16. SA Farm Assured Meat Group (PTY) Ltd Swellendam ZA 457 لحوم اغنام مبردة Suspended 01-08-2025
- 17. Sparta Foods (Pty) Ltd ZA 91 لحوم أبقار مبردة ومجمدة
- 18. Upington Abattoir ZA 305 لحوم أغنام مبردة ومجمدة
- 19. Carnarvon Abattoir Edms Bpk ZA 295 لحوم أغنام مبردة ومجمدة
- لحوم الابقار مبردة ومجمدة 20. Morgan Beef ZA 76
- 21. SA Farm Assured Meat Group Beaufort West ZA452 والمجمدة لحوم أغنام مبردة Suspend 09-02-2025



22. Soloprop 1103 PTY LTD	T A Vryburg Abattoir ZA169	لحوم أبقار مبردة ومجمدة
---------------------------	----------------------------	-------------------------

- 23. Excellent Meat International Trading Pty Ltd ZA 402 لحوم الابقار والاغنام والماعز المبردة والمجمدة
- 24. Crown Chickens Pty Ltd T A Sovereign Foods ZA 450 لحوم الدواجن المبردة والمجمدة
- كوم الأغنام المبردة 25. Delico meat wholesalers (pty) ltd ZA 442 لحوم الأغنام
- 26. Williston Abattoir (Pty) Ltd ZA 484 لحوم اغنام مبردة ومجمدة
- 27. Socius Trading (PTY) LTD ta Tomis ZA 235 لحوم الابقار والأغنام المبردة
- 28. Chestnut Hills Abattoir Gondwana Marketing ZA 346 لحوم النعام المبردة والمجمدة
- 29. Supreme Poultry Country Bird Holding ZA 106 لحوم الدجاج المبردة والمجمدة
- 30. Kyto Operations De Aar ZA155 المبردة والمجمدة والمجمدة حمراء وبيضاء المبردة والمجمدة
- 31. OPE Meat Distribution ZA 537 (Cutting Plant) Chilled & Frozen Beef and Sheep and Goats لحوم الأبقار والأغنام المبردة والمجمدة
- 32. Numo Meats Ceres Abattoir ZA 490 Chilled & Frozen Beef and Sheep and Goats لحوم الأبقار والأغنام المبردة والمجمدة
- 33. Driefontein Abattoir (Pty) Ltd. ZA 429 Chilled Beef, Sheep, Goats and Offal الأغنام والأبقار والأحشاء حمراء وبيضاء المبردة

	34. Elgin Poultry Abattoir ZA 70 - Chilled & Frozen Chicken Meat - لحوم الدجاج المبردة	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء Its permitted to import red meats يحظر استيراد لحوم الدواجن وبيض المائدة ما عدا المعامل حرارياً Its prohibited to import poultry meats except heat treated meats	1- Eliya Food Overseas Ltd لحوم الابقار والأغنام المبردة والمجمدة 2- Tan Choice Limited لحوم الأبقار والاغنام المبردة والمجمدة Union Meat Abattoirs Limited لحوم اغنام مبرد ومجمد ومبرد معبأ تحت التقريغ الهوائي	تنزانیا Tanzania
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين It is permitted to import red meats by using the agreed Health Certificate	لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	مالاو <i>ي</i> Malawi
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء مع الالتزام بنموذج الشهادة	1. Quality Meat Packers (lamb, goat and chilled and frozen beef- لحوم الابقار والاغنام المبردة (والمجمدة	
الصحية المعتمدة بين الجانبين It is permitted to import	2. Neema Livestock and slaughtering Investment Ltd (lamb& goat chilled - لحوم الأغنام (المبردة)	كبنيا
red meats by using the agreed Health Certificate يحظر استيراد لحوم الدواجن	3. Kenmeat (EPZ) LTD (lamb & goat chilled and frozen - الخوم الأغنام المبردة والمجمدة)	Kenya
ي وبيض المائدة ما عدا المعامل حراريا	4. Choice Meats (chilled and frozen beef- الحوم الابقار المبردة والمجمدة)	

It is prohibited to import poultry meats except heat treated meats	 5. Omra Slaughterhouse Limited Est 17 (lamb & goat chilled and frozen) لحوم الاغنام المبردة والمجمدة 6. JUJA International Abattoir 	
	لحوم الابقار والأغنام المبردة والمجمدة	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ما عدا الأحشاء عدا الأحشاء It is permitted to import red meats except offal يحظر استيراد لحوم الدواجن وبيض المائدة ما عدا المعامل حراريا It is prohibited to import poultry meats except heat	1. مسلخ القضارف الحديث رقم الكود 10 لحوم الأبقار والأغنام والجمال المبردة والمجمدة	السودان Sudan
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ما عدا لحوم الابقار It is permitted to import red meats and poultry except beef meats حظر استيراد لحوم الدواجن حفر استيراد لحوم الدواجن ومنتجاتها الغير معاملة حراريا وبيض المائدة من جميع المناطق وبيض المائدة من جميع المناطق un – heat & treated poultry meats & Table	EU جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	البرتغال Portugal

Eggs and its Products from All regions - 03-01-2022		
ولحوم الدواجن ومنتجاتها الغير معاملة حرارياً وبيض المائدة ومنتجاتها الغير معاملة حراريا من كافة المقاطعات عدا المناطق المنحودة بالاسفل مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة الجانبين الجانبين الجانبين التا الله الله الله الله الله الله الله	EU جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	بولندا Poland



الإمارات العربية المتحدة وزارة التغير المناخيي والبياخية

حظر استيراد لحوم الدواجن ومنتجاتها وبيض المائدة الغير معاملة حراريا من المقاطعات التالية للشحنات التي تم انتاجها بعد 4 سبتمبر 2025

Ban on the import of poultry meat and its products, and table eggs that are non-heat-treated from the below mentioned voivodeships for shipments produced after September 4, 2025:

- Greater Poland (wielkopolskie)
 Voivodeship
- Warmian-Masurian (Warmińsko-Mazurskie)
 Voivodeship
- (Lubusz (lubuskie)Voivodeship)
- 4. (Mazovian (Mazowieckie) Voivodeship)

5. (Kuyavian-Pomeranian		
(Kujawsko — Pomorskie)		
Voivodeship)		
'		
6. (Opole (Opolskie)		
Voivodeship)		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء		
It is permitted to import		
<u>red meats</u>		
حظر استيراد لحوم الدواجن وبيض المائدة		
ومنتجاتها الغير معاملة حراريا من جمهورية		
ايطاليا وذلك للشحنات التي تم انتاجها بعد		
15 سبتمبر .	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU	ايطاليا
Ban on the import of poultry	All the slaughterhouses that are approved by the European union	<u>; </u>
meat and table eggs and their	Approved EU food establishments (europa.eu)	1001)
non-heat-treated products		
from the Republic of Italy for		
shipments produced after		
September 15, 2025.		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء		
ولحوم الدواجن ومنتجاتها الغير	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU	ليتو انيا
معاملة حرارياً وبيض المائدة	All the slaughterhouses that are approved by the European union <u>Approved EU food establishments (europa.eu)</u>	Lithuania
ومنتجاتها الغير معاملة حراريا من	== <u> </u>	



الإمارات العربية المتحدة وزارة التغير المنساخيي والسيسطة

كافة المقاطعات مع الالتزام بنموذج				
الشهادة الصحية المعتمدة بين				
<u>الجانبين</u>				
It is permitted to import Red				
Meats and import Poultry				
meats and its products & Table				
Eggs and its Products by using				
the agreed Model of the				
<u>Health Certificate</u>				
- يسمح باستيراد اللحوم الحمراء	المفوضية الأوروبية EU All the slaughterhouses that are a Approved EU food esta اربا من الولايات المجرية الغير مصابة بنماذج الشهادات الصحية عادة صحية كما يلي:	approved by the European union ablishments (europa.eu)		
(1)والبيضاء (1)وبيض المائدة (2)	الإفادة الصحية (إنجليزي)	الإفادة الصحية (عربي)	المنتج	
It is permitted to import red meat (1) white meat (1) and table eggs (2) (1) يسمح باستيراد اللحوم ومنتجاتها وفق نموذج الشهادة الصحية المعتمدة (أضغط هنا) (2) يسمح باستيراد بيض المائدة ومنتجاته وفق نموذج الشهادة الصحية المعتمدة (اضغط هنا)	-The milk (cows and sheep and goat) and unheated milk products come from animals from a zone within a 10-kilometer radius free from Foot and Mouth disease during the last 3 months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced.	-أن الحليب (ابقار واغنام) ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض الحمى القلاعية خلال فترة لا تقل عن 3 شهور السابقة للتصدير في حال تطبيق سياسة الاتلاف أو خلال فترة	منتجات الألبان الغير المعاملة حراربا	هنغاریا (المجر) Hungary



الإمارات العربية المتحدة وزارة التغير المناخيي والبيريسئة

- (1) It is permitted to import meat and its products based on the agreed
 Health Certificate(click here)
- (2) It is permitted to import table eggs and egg products based on the agreed Health Certificate(click here)

or goat milk) and its unprocessed -The milk (sheep derivatives come from (sheep and goat) that have been in an area with a radius of 10 kilometers free of the (PPR) disease for a period of no less than 21 days prior to ".milking

"That the source of the milk is from flocks of (sheep and goats) that have not been subjected to restrictions due to the (PPR) disease at the time of milk collection..

لا تقل عن 12 شهر السابقة للتصدير في حال عدم تطبيق سياسة الاتلاف. -"أن الحليب (حليب الأغنام والماعز

ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من (أغنام والماعز) مكثت في منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات خالية من مرض (PPR) "خلال فترة لا تقل عن 21 السابقة للحلب"

أو

- أن مصدر الحليب قطعان من الأغنام والماعز لم تفرض علها قيود بسبب مرض (PPR) وقت جمع الحليب".
- 1. استمرار السماح بدخول الإرساليات من الألبان المعاملة حراريا من جميع الولايات المجرية بنماذج الشهادات الصحية المستخدمة حالياً شريطة قيام السلطات المختصة في المجر بإرسال إفادة صحية كما يلي:

الإفادة الصحية (إنجليزي)	الإفادة الصحية (عربي)	المنتج
The milk/milk (caws and sheep) products originate from establishments which were not infected or suspected of being infected with FMD at the time of milk collection;	 أن الحليب (ابقار واغنام) ومشتقاته من منشآت لم تكن مصابة أو تسجل بها إصابة أو يشتبه في إصابتها بمرض الحمى القلاعية وقت جمع الحليب 	منتجات الألبان المعاملة حراربا



الإمارات العربية المتحدة وزارة التغير المناخيي والبياخية

	2. The milk/milk products have been processed to ensure the	2. أن الحليب ومشتاقته قد تم معاملته	
	destruction of FMDV in accordance with one of the	بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على	
	procedures in Article 8.8.35 of the WOAH Terrestrial Code	فايروس الحمى القلاعية وفقا للأحكام	
	or according to one of the special treatment methods of	الواردة في Article 8.8.35 من دستور	
	milk and milk products recommended by Codex	المنظمة العالمية للصحة الحيوانية أو	
	Alimentarius as per the following(please provide)	إحدى طرق المعاملة الخاصة بالحليب	
	(preuse provide)	ومشتقاته الواردة في دستور هيئة	
		الغذاء الدولي كما يلي:	
		(يتم ذكرها)	
	3. The necessary precautions were taken after processing to	3. تم اتخاذ جميع الإجراءات الاحترازية	
	avoid contact of the products with any potential source of	اللازمة بعد المعالجة لمنع مخالطة	
	FMDV.	منتجات الألبان لأي مصدر محتمل	
		۔ لمرض FMDV.	
	وفقا لأحدى العمليات التصنيعية الواردة في البند (2) أعلاه) من ولاية	عدم السماح بدخول ارساليات الحليب الغير معاملة حراريا (
	Györ-Moson-Sopi	ron county	
	مد تاريخ 10 فبراير 2025 أو أية ولاية مجرية تسجل	المجرية وذلك للشحنات التي تم انتاجها بد	
	نوافق على نماذج الشهادات الصحية المرفقة بهذا الخطاب.	إصابة بمرض الحمى القلاعية الى الدولة إلى حين الن	
إيقاف مؤقت لاستيراد اللحوم الحمراء		جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU	1. 1:1.
ومنتجاتها (أغنام، ماعز) غير المعاملة			بلغاريا Bulgaria
حراريا، والحليب ومنتجاته (الأغنام	Approved EU food establi	shments (europa.eu)	Duiguitu



الإمارات العربية المتحدة وزارة التغير المناخيي والبياخية

والماعز) غير المعامل حراريا - وذلك للشحنات التي تم انتاجها بعد 01 يناير 2025،

ويتم السماح بدخول الارساليات من اللحوم الحمراء ومنتجاتها (أغنام، ماعز) الغير معاملة حراريا، الواردة من المناطق (county)) الغير مصابة، شريطة قيام السلطات المختصة في دولة التصدير بإرسال إفادة صحية حسب التالي:

"أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم
 لم تظهر عليها أعراض مرض (PPR)
 خلال ال 24 ساعة قبل الذبح".

ويتم السماح بدخول الإرساليات من الحليب ومنتجاته (الأغنام والماعز) الغير معامل حراريا، الواردة من المناطق (وفقا للتقسيم الإداري الأول (county)) الغير مصابة، شريطة قيام السلطات المختصة في دولة التصدير بإرسال إفادة صحية حسب التالى:

 "أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من أغنام وماعز مكثت في منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات



الإمارات العربية المتحدة وزارة المتغير المناخيي

خالية من مرض (PPR) "خلال فترة	
لا تقل عن 21 السابقة للحلب"	
أو	
 اأن مصدر الحليب قطعان من 	
الأغنام والماعز لم تفرض عليها قيود	
بسبب مرض (PPR) وقت جمع	
الحليب".	
* عدم السماح بدخول الارساليات من	
بيض المائدة ولحوم الدواجن الغير معامل	
حراربا من كافة المناطق 2022-05-12)	
* It is prohibited to import Poultry	
meats and its products (except heat	
treated) from all regions. 12-05-	
2022	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ⁽¹⁾	
والحليب ⁽¹⁾ ومنتجاتها	
It is permitted to import red	
meats ⁽¹⁾ and milk ⁽¹⁾ and their	
products	

UNITED ARAB EMIRATES MINISTRY OF CLIMATE CHANGE وارة التغير المناخب والمناخب والم

(1) مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية الملحقة بهذه القائمة (1) must be accompanied with Health Certificate template annexed to this list		
يسمح باستير اد اللحوم الحمراء It is permitted to import red meats *عدم السماح بدخول الارساليات من بيض المائدة ولحوم الدواجن الغير معامل حراريا من كافة المناطق -12) معامل حراريا من كافة المناطق -12) * It is prohibited to import Poultry meats and its products (except heat treated) from all regions. 12-05-2022	EU جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	ایسلندا Iceland
يسمح باستيراد لحوم الابقار * ولحوم الدواجن مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين	EU جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	رومانیا Romania

It is permitted to import red Beef meats * and poultry meats by using the agreed Health Certificate السماح بدخول الإرساليات من لحوم الأغنام والماعز الغير معامل حراريا، والحليب ومنتجاته من الأغنام والماعز الغير معامل حراريا، لكافة المناطق، للشحنات التي تم انتاجها بعد 03 مارس 2025 It is permitted to import Lamb meats and its products and Milk and		
regions for all shipments produced after 03 March 2025.		
	1. LLC «Stavropolskiy broiler», branch «Myasoptitsekombinat «Nevinnomysskiy»	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن وبيض المائدة	لحوم الدجاج المبردة والمجمدة RU-026/LB00895	_
It is permitted to import	2. LLC "Stavropolskiy broiler", branch Myasoptitsekombinat 'Blagodarnenskiy'	روسیا Russia
red meats and poultry meats and table eggs	لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	Nussia
	3. LLC "PenzaMollnvest" RU-058/DB02502 لحوم الديك الرومي المبردة والمجمدة	
<u> </u>	تحوم الديك الرومي المبردة و المجمدة	



4.	Tokarevskaya ptitsefabrika- OJSC,Branch Myasoptitsekombinat Tokarevsky
	RU-068/FN03837 لحوم الدجاج المجمد

5. Tokarevskaya ptitsefabrika- OJSC, Branch Myasoptitsekombinat Inzhavinsky RU-068/ZS04410 لحوم الدجاج المبردة والمجمدة

Joint-Stock Company "Vasiljevskaya poultry factory" (JSC "Vasiljevskaya PF")
 RU-058/XQ01309

7. Joint Stock Company "Chicken Kingdom" (JSC "Chicken Kingdom")

لحوم الدجاج المبردة و المجمدة RU-046/SV03636

B. Bryansk Meat Company LLC

لحوم الأبقار والأغنام والأحشاء المبردة والمجمدة RU-032/FQ03256

9. Individual entrepreneur head of the Peasant farm Omarov Abdulvagab Alibagandovich RU-026/MU27217 لحوم الأغنام المبردة

10. New Duck Farms LLC RU-061/XM02283

لحوم البط المبردة والمجمدة

11. Turkey Yard LLC RU-061/UP00444

لحوم الديك الرومي المبردة والمجمدة

12. Zarechnoe RU-036/ZD03688

تصدير لحوم الابقار المبردة والمجمدة

 ${\tt 13.} \quad LLC~RZK~Resource, Separate~subdivision~Belokalitvinskoe~RU-061/KR52856$

UNITED ARAB EMIRATES MINISTRY OF CLIMATE CHANGE وارة التغير المناخب والمناخب والم

	chilled and frozen lamb & goat meat تصدير لحوم الأغنام المبردة والمجمدة	
	14. Bryanskiy broiler LLC RU-032/DL03369 لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	
	15. Joint Stock Company Chicken Kingdom — JSC RU-036/MD03866 لحوم الدجاج المبردة والمجمدة	
	لحوم ابقار واغنام مبردة ومجمدة واحشاء مجمدة 16. Kavkaz-Meat LLC RU-009/ZX01952	
	17. LLC (Tambov Turkey) RU-068/QL04332 لحوم ديك رومي مجمدة	
	لحوم ديك رومي مجمد ومبرد ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي و مبرد Agro-Plus LLC RU-026/RS04266	
	معبأ في جو معدل	
	19. JSC Poultry factory Reftinskaya RU-066 /TL03960 لحوم دجاج مجمد	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن It is permitted to import	1. Lasharele . LTD لحوم الأغنام المبردة	جمهورية جورجيا
red meats and poultry meats	2. Meskheti Product LTD- GE 07020084 - Exporter Hayyan Food Stuff Trading LTD (only) لحوم ابقار واغنام مبردة ومجمدة	Georgia
يسمح باستير اد اللحوم الحمراء	1.Private Joint-Stock Company "Myronivska Pticefabrika" لحوم الدجاج المجمدة	
ولحوم الدواجن* مع الالتزام بنماذج الشهادة الصحية المعتمدة	2.Branch 'Pererobniy Compleks' Of Limited Liability Company'Vinnytska Ptahofabryka' لحوم الدجاج المجمدة	
بين الجانبين <u>It is permitted to import</u>	3.LLC Poultry Complex "Dneprovskiy" لحوم الدجاج المجمدة <mark>Suspend 9-8-2024</mark>	جمهورية اوكرانيا Ukraine
red meats and poultry meats* by using the agreed	4. Terra Rich L.L.C (10-03-136) لحوم الأغنام المبردة والمجمدة	
Health Certificate	تحوم الا عثام المبردة والمجمدة 5. "Lubnymyaso" LLC (16 - 28 - 27 Mt)	
	لحوم الابقار المبردة والمجمدة	

	6.UPG-Invest LLC a - UA- 24-06-1		لحوم ديك الرومي المبردة	
	8-	_	1	
	Slaughterhouse	Exporter		
	MK-Podillya Limited Liability Company a-UH-22-17-29-1-SH- CP لحوم الأغنام المبردة والمجمدة والاحشاء المجمدة	Kyiv Land For Foodstuff Trading (ONLY)		
	9- LLC Agro oven لتصدير لحوم الدجاج المجمدة			
	A- Private Joint Stock Company - التفار مجمد و مبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي			
	1. Smolevichi Broiler OJSC (BY 05	لحوم الدجاج والأحشاء المجمدة (03-17-5		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء	2. CJSS Agrokombinat Kolos (BY		لحوم الدجاج البط والأ	
ولحوم الدواجن <u>It is permitted to import</u>	3. JSC «Agrokombinat «Dzerzhins		لحوم دجاج وأحشاء مه	جمهورية بيلاروسيا Belarus
red meats and poultry <u>meats</u>	4. WACHAWIAK Plus L.L.C- BY مبرد معبأ في جو معدل	مد ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي و -02-03	لحوم ابقار مبرد ومج	
		دجاج مجمد Open Joint Stock Company	لحوم	
یسمح باستیر اد لحوم الدو اجن* <u>It is permitted to import</u> poultry	A11.41	لا يوجد مسالخ معتمدة ughterhouses are not approved		الفلبين Philippine



* عدم السماح بدخول الارساليات من بيض			
المائدة ولحوم الدواجن الغير معامل حراريا من			
(محافظة Province of Leyte)			
التي تم انتاجهًا بعد 26فبرير 2024			
, -			
بالإضافة الى المناطق المصابة سابقا:			
(محافظة Province of Pampanga) و			
(محافظة Province of Sultan Kudarat) التي			
تم انتاجها بعد 26.1.2022			
(محافظة Province of Capiz) التي تم انتاجها			
بعد 11 نوفمبر 2022			
* It is prohibited to import Poultry meats			
and its products (except heat treated) &			
Table Eggs and its Products (except heat			
treated from (محافظة Province of Leyte)			
Since 26 February 2024			
AND (from Province of Capiz) that were			
produced after 11.11.2022 in addition to			
the previously banned Region ((Province of			
Pampanga) & (Province of Sultan Kudarat))			
(since 26. 1.2022)			
يسمح باستيراد اللحوم			
الحمراء* ولحوم الدواجن مع	جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية EU		
الالتزام بنموذج الشهادة الصحية	All the slaughterhouses that are approved by the European union	ى	الدنمارا
المعتمدة بين الجانبين	Approved EU food establishments (europa.eu)	De	enmark
It is permitted to import			
red meats * and poultry			

meats by using the agreed Health Certificate		
الله الله الله الله الله الله الله الله	EU جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	کرواتیا Croatia
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء It is permitted to import red meats 1. رفع الحظر عن استيراد بيض المائدة الغير معاملة	EU جميع المسالخ المعتمدة من المفوضية الأوروبية All the slaughterhouses that are approved by the European union Approved EU food establishments (europa.eu)	سلوفينيا Slovenia



حراريا من تاريخ 07	
ابريل 2025	
2. استمرار السماح	
بدخول الارساليات	
لحوم الدواجن	
الغير معامل حراريا،	
وفقا لنماذج	
الشهادات الصحية	
المعتمدة بين	
البلدين	
I. It permitted to import	
of non-heat-treated	
able eggs, from 07 April	
2025.	
2. Continuing to allow	
the entry of	
consignments of poultry	
meat that has not been	
heated treated,	
according to the forms	
of health veterinary	
certificates which	

approved between the				
two countries.				
		جميع المسالخ المعتمدة من المفو		
		are approved by the European unicestablishments (europa.eu)	on	
		<u>تنظیم استیراد الحلیب ومنتجاته ر</u>		
	<u>Imported milk i</u>	s controlled as follows"		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة	Dairy -الألبان لغير معاملة حراريا من المناطق الغير مصابة بنماذج السلطات المختصمة في سلوفاكيا بإرسال إفادة صحية كما			سلو فاكيا
بين الجانبين It is permitted to import	الإفادة الصحية (إنجليزي)	الإفادة الصحية (عربي)	المنتج	Slovakia
red meat and poultry meats by using the agreed HC	The milk and unheated milk products come from animals from a zone within a 10-kilometer radius	أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من		
by using the agreed fre	free from Foot and Mouth disease during the last 3 months prior to export where stamping out policy	حيوانات من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض الحمى	منتجات الألبان الغير المعاملة	
	has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy	القلاعية خلال فترة لا تقل عن 3 شهور السابقة للتصدير في حال تطبيق سياسة	حراربا	
	has not been enforced.	الاتلاف أو خلال فترة لا تقل عن 12 شهر		



الإمارات العربية المتحدة وزارة التغير المناخيي والبياخيي

السابقة للتصدير في حال عدم تطبيق سياسة الاتلاف.

2. استمرار السماح بدخول الإرساليات من الألبان المعاملة حراريا من جميع المناطق مرفقة بنماذج الشهادات الصحية المستخدمة حالياً شريطة قيام السلطات المختصة في سلوفاكيا بإرسال إفادة صحية كما يلي:

الإفادة الصحية (إنجليزي)	الإفادة الصحية (عربي)	المنتج
الإفادة الصحية (إنجليزي) 1. The milk/milk products originate from establishments which were not infected or suspected of being infected with FMD at the time of milk collection; 2. The milk/milk products have been processed to	الإفادة الصحية (عربي) 1. أن الحليب ومشتقاته من منشآت لم تكن مصابة أو تسجل بها إصابة أو يشتبه في إصابتها بمرض الحمى القلاعية وقت جمع الحليب 2. أن الحليب ومشتاقته قد تم معاملته	
ensure the destruction of FMDV in accordance with one of the procedures in Article 8.8.35 of the WOAH Terrestrial Code or according to one of the special treatment methods of milk and milk products recommended by Codex Alimentarius as per the following	بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فايروس الحمى القلاعية وفقا للأحكام الواردة في Article 8.8.35 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية أو إحدى طرق المعاملة الخاصة بالحليب ومشتقاته الواردة في دستور هيئة الغذاء الدولي كما يلي:	منتجات الألبان المعاملة حراربا



	3. The necessary precautions were taken after processing to avoid contact of the products with any potential source of FMDV. In a contact of the products with any potential source of FMDV. In a contact of the products with any potential source of FMDV. In a contact of the products with any potential source of FMDV.	منتجات الألبان لأي مصدر محتمل لرض FMDV. 3. عدم السماح بدخول ارساليات الحليب الغير مع (Tranava county) السلو	
يحظر استيراد لحوم الدواجن وبيض المائدة ما عدا المعامل حراريا حراريا It is prohibited to import poultry meats except heat treated meats 22.6.2021 fresh meat and meat products - milk and milk products from sheep and goats 12.6.2025.pdf		لا يوجد مسا ouses are not approved	ألبانيا Albania

1.	ABAYA meat -	- processing Factory –
1.	1 1D1 1 1 1 1 1 1 1 Cut	processing ractory

لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة

2. «Pervomaiskiye Delikatessy» لحوم الأبقار والاغنام المبردة والمجمدة واحشاء حمراء وبيضاء مبردة ومجمدة

3. LLP "Merke-et combinaty"

لحوم الاغنام المبردة والمجمدة

4. KazBeef Processing LLP لحوم الابقار والأحشاء المبردة والمجمدة

5. Suspended 07-10-2025

Slaughterhouse

LLP Astana Agroproduct KZ

C.15/U1-0322

لتصدير لحوم الأبقار والأغنام المبردة

و المجمدة

Exporter

ASTANA AGROPRODUCT LLP. North Trade Group (ONLY)

6. Global food trade LLP KZ B.08/U1-0009/E

لحوم الأبقار والاغنام والأحشاء الحمراء والبيضاء المبردة والمجمدة

7. "Empire Food" LLP KZ B.06/UI-0006/E

لحوم الأبقار والاغنام والأحشاء االحمراء والبيضاء لمبردة والمجمدة Suspend 02-02-2025

يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن وبيض المائدة It is permitted to import red meats and poultry meat and table eggs

كاز خستان

Kazakhstan

8. SH Group Partners LLP- KZ B.06U2- 0058E	
تصدير لحوم الأغنام المبردة والمجمدة	
9. Almaty Royal Food Limited Liability Company KZ B.07/U2-3037/E	
لحوم الاغنام المبردة والأحشاء الحمراء والبيضاء المجمدة	
لحوم حمراء ابقار مبرد ومجمد و مبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي T0. Karkyn 2030 KZ X.03-G1-1012-E	
11. Aktau Agro LL - (Amir TransSupply LLP) Exporter Hayyan Foodstuff Trading LLC لحوم دجاج مبرد	
لحوم حمراء ابقار واغنام مبرد ومجمد 12. Batys-NYK LLP	
13. Prima Kus - Hayyan Foodstuff Trading لحوم دجاج مبرد ومجمد	
14. Dastur Et- Hayyan Foodstuff Trading لحوم ابقار واغنام مبرد ومجمد	

يسمح باستيراد اللحوم الحمراء وبيض المائدة	لا يوجد مسالخ معتمدة	أذربيجان
It is permitted to import red meats and table eggs	All the slaughterhouses are not approved	Azerbaijan
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ما عدا الأحشاء <u>It is permitted to import</u>	لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	قیر غیز ستان Kyrgyzstan
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء It is permitted to import <u>red meats</u>	1. Frigorífico de Osorno S.A. (10-26) لحوم الابقار المبردة المجمدة	تشيلي Chile
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء* ولحوم الدواجن مع الالتزام	 Red Carnica S.A.S (680BD) (Chilled and frozen beef - المبردة والمجمدة (Chilled and frozen beef) 	
بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين It is permitted to import	2. RED CARNICA S.A.S. (341BD) Chilled & Frozen Beef & Buffalo - الحوم الابقار والجاموس المبردة والمجمدة والأحشاء المجمدة meat & Frozen offal)	کولومبیا Colombia
poultry meats by using the agreed HC It is permitted to import	3. Frigorifico Del Sinu-Frigosinu S.A (503BD) (لحوم الابقار المبردة والمجمدة - Chilled and frozen beef)	
red meats*	4. Camaguey S.A (073BD) (Chilled and frozen beef - المبردة والمجمدة)	

UNITED ARAB EMIRATES MINISTRY OF CLIMATE CHANGE وارة التغير المناخب والمناخب والم

* يشترط أن تكون الارساليات خالية من رؤوس الحيوانات المجترة أو أجزائها من المناطق الخالية من مرض الحمى القلاعية باستخدام اللقاح * for ruminants the head, including the pharynx, tongue and associated lymph nodes, has been excluded from the shipment from FMD free zones where vaccination is practiced	5. Frigorificos Ganaderos De Colombia Friogan S.A - Planta Corozal (062BD) (Chilled & Frozen Beef & Buffalo meat - الحوم الابقار والجاموس المبردة والمجمدة)	,	
يسمح استيراد لحوم الدواجن وبيض المائدة الغير معامل حراريا للارساليات الواردة من تاريخ 14 مايو 2025 It is to permitted to import un - heat treated poultry meats & Table Eggs for shipemts produced after 14 May	لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved		الإكواد uador
لحوم الدواجن <u>It is permitted to import</u> <u>poultry meats</u> 1. عدم السماح بدخول	 مسلخ شركة الثريا لتجهيز وتسويق الدواجن ومنتجاتها – لحوم دجاج مبردة ومجمدة 	_	الأرد
ارساليات اللحوم الحمراء الغير معاملة حراريا للشحنات التي ستغادر	 مسلخ الشركة الوطنية للدواجن - لحوم دجاج مبردة ومجمدة 	Jo	rdan

UNITED ARAB EMIRATES MINISTRY OF CLIMATE CHANGE والمالة في المالة المتحدة والمالة المتحددة والمالة المتحددة والمالة المتحددة والمالة المتحددة والمتحددة والمتحدد والم

دولة الأردن ابتداءا من يوم الاثنين 27 فبراير 2023 1. عدم السماح بدخول	 3. الاتحاد للتنمية الزراعية والمسالخ (دجاج الطاحونة) - لحوم الدواجن المبردة والمجمدة والأحشاء المجمدة 	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء مع الالتزام بنموذج الشهادة الصحية المعتمدة بين الجانبين It is permitted to import red meats by using the agreed HC	1- Arzni Msamterq CJSC – لحوم الاغنام المبردة واحشاء حمراء وبيضاء مجمدة التحريم الاغنام المبردة واحشاء مبرد معبأ تحت التفريغ ZOR Slaughter House LLC الهوائي	ارمینیا Armenia
يسمح باستيراد اللحوم (1) (2) (3) (4)	1. Hoengseong KC Co., Ltd (SR-13-15001) Cutting/Processing Plant: H and B (SR-15-23003)	
It is permitted to import	لتصدير لحوم الأبقار المبردة المجمدة	
meat (1) (2) (3) (4)		
(1) يسمح باستيراد اللحوم ومنتجاتها وفق نموذج		
الشهادة الصحية المعتمدة(<u>أضغط هذا</u>)		
(2) أن تكون الإرساليات خالية من رؤوس الحيوانات		كوريا
المجترة أو اجزائها		Korea
(3) لا يسمح باستيراد لحوم الدواجن من كوريا نظرا		
لوجود بؤرة نشطة لمرض انفلونزا الطيور عالي		
الضراوة منتشرة في معظم انحاء كوريا وفقا للخارطة		
الوبائية للمرض.		
(4) لا يسمح باستيراد اللحوم الحمراء من مقاطعة		
(Jeollanam-do)		



(1) It is permitted to import meat and			
its products based on the agreed			
Health Certificate(click here)			
(2) if ruminants, from which the head,			
including the pharynx, tongue and			
associated lymph nodes, has been			
excluded from the shipment			
(3) the importation of poultry meat			
(un-heat treated) is not allowed due to			
outbreak of HPAI all over the Korea			
as per epidemiological map.			
(4) it is not allowed to import red meat			
from (Jeollanam-do)			
	1. Modjo Modern Export Abattoir Plc (MMEA) (مسلخ موجو الحديث- مدينة موجو (الأغنام المبردة)		
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ما	2. Organic Export Abattoir P.L.C مسلخ أو رجانك للتصدير - أديس أبابا	1	
عدا الأحشاء	(لحوم الأغنام المبردة)		
It is permitted to import	3. Ethio Meat and Vegetable Export PLC لحوم الأغنام.]	
red meats except offals	المبردة		
	4. Luna Export Slaughter House PLC (لحوم الابقار والاغنام المبردة)		إثيوبيا
يحظر استيراد لحوم الدواجن وبيض المائدة ما عدا المعامل	5. Abyssinya Slaughter Service House (لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة)		thiopia
حراريا	6. Halal Food Industries PLC (لحوم الأغنام المبردة)		
It is prohibited to import poultry meats except heat	7. Elfora Agro – industries - Debre Zeit (لحوم الأغنام المبردة)		
treated meats	8. Akseker Ethiopia Casing PLC لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة)		
	9. Al Nujum Export slaughterhouse (لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة)		



	10. Frigorifico Boran Foods PLC ((لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة	'
	11. Maereg Agro Industry PLC (ق	(لحوم الابقار المبردة والأغنام المبرد	
	12. River Action Export Slaughter	(لحوم الأغنام المبردة) House	
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ⁽¹⁾ It is permitted to import red meats ⁽¹⁾	Slaughterhouse Approved No. in Turkey		
يسمح باستيراد لحوم الدواجن وبيض المائدة للشحنات التي تم إنتاجها بعد تاريخ 25 أغسطس	TR 35-0037	1. EGE-TAV Ege Tarım Hayvancılık Yatırım Ticaret ve Sanayi A.Ş (chicken meats- لحوم دجاج)	
.2025 It is permitted to import poultry meat and table	TR14 -0027	2. Bolca Hindi Üretim ve Pazarlama Anonim Şirketi (لحوم دیك رومي -turkey meats)	تركيا
eggs from shipments produced from 25 August	TR35 -0038	3. Abalioglu Lezita Gida Sanayi Anonim Sirketi – Entegre Tesisi Subesi (chicken meats- لحوم دجاج)	Turkey
<u>2025.</u> ¹ : استيراد اللحوم الحمراء استمرار السماح بدخول	TR63-0064	4. Namet Gida san. Ve tec .A.S. Sanliurfa Et Kombinas (Beef, Sheep & Goat chilled and frozen) لحوم الابقار والأغنام المبردة والمجمدة	
الإرساليات من اللحوم الحمراء الغير معاملة حراريا من المحافظات الغير مصابة (مرض الحمى القلاعية) بنماذج	TR41-0027	تحوم الابقار والاعتام المبردة والمجمدة 5. Namet Gida Sanayi ve Ticaret A.Ş (Beef, Sheep & Goat chilled and frozen) لحوم الابقار والأغنام المبردة والمجمدةss	
الشهادات الصحية المستخدمة حالياً شريطة قيام السلطات	TR 14 - 0021	6. BEYPI BEYPAZARI TARIMSAL URETIM PAZARLAMA SANAYI VE TICARET A.S (Frozen & Chilled chicken meats - الحوم دجاج مبردة ومجمدة)	



المختصة في تركيا بإرسال إفادة صحية حسب البيانات المطلوبة بالشهادة المرفقة للسلطات	TR 10 - 0123	7. HasTavuk Gıda Tarım Hayvancılık San. Ve Tic.A.Ş Frozen & Chilled chicken meats لحوم دجاج مبردة ومجمدة-
المحلية بالدولة from 17 April 2023	TR 54-0104	8. Şenpiliç Gıda Sanayi A.Ş لحوم دجاج مبردة و مجمدة
Import red meat Continuing to allow .	TR 23 - 0056	9. Banvit Bandirma Vitaminli Yem Sanayi A.S (Frozen chicken
the entry of	TR10 -0061	10. BUPİLİÇ ENTEGRE GIDA SAN. TİC. A.Ş. chicken meats- مبرد ومجمدة
consignments of non- heat-treated red meat	TR10-0024	11. Banvit Bandirma Vitaminli Yem Sanayi A.S. لحوم الدجاج المجمدة و المبردة
from regions that are not infected with FMD with	TR35-0096	12. Banvit Bandirma Vitaminli Yem Sanayi A.S. لحوم الدجاج المجمدة و المبردة
the currently used health certificate forms,	TR35-0047	13. Banvit Bandirma Vitaminli Yem Sanayi A.S. لحوم الديك الرومي المجمدة و المبردة.
competent authorities in Turkey must provide the	TR14 – 0026	14. ER PILIC ENTEGRE TAVUKCULUK URETIM PAZARLAMA VE TICARET A.S . Bolu Kesimhane لحوم الدجاج والاحشاء المبردة والمجمدة
declaration in the health veterinary certificate, as per attached to local	TR01-0428	15. PILYEM GIDA TARIM SANAYI VE TICARET ANONIM SIRKETI - KESIMHANE لحوم الدجاج المبردة والمجمدة
authority in UAE .from 17 April 2023	TR 16-0797	16. Isimet Hayvancilik Gida Tarim San.ve Tic.Ltd.Sti لتصدير لحوم الابقار والاغنام والماعز المبردة والمجمد Suspended 18.10.2025
	TR 16-0828	17. Un Turizm Isl.Haf.Ins.Nak.Canli Hay.Et Mam.Entegre Gida San.ve Tic.Ltd.Sti. منشأة تقطيع لحوم الابقار والاغنام والماعز المبردة والمجمدة Suspended 18.10.2025

	TR 34-1592	18. Eren Et Ve Gida Sanayl Ticarot Limited Sirketi منشأة تقطيع لحوم الابقار والاغنام والماعز المبردة والمجمدة Suspended 18.10.2025	·
	TR35-0042	19. Pinar Entegre Et ve Un San.A.S. لحوم الابقار والدجاج وديك الرومي المبردة والمجمدة	
	TR 07-0039	20. BAHAR HINDI ENTEGRE SANAYI VE TICARET ANONIM SIRKETI Export Chilled & frozen (chicken & turkey) meat	
	TR 45-0038	21. KESKINOGLU TAVUKCULUK VE DAMIZLIK ISLETMELERI SAN. TIC. A.S Export Chilled & frozen (chicken) meat and frozen offal	
	TR 64-0059	22. Gedik TavukçuIuk ve Tarım Ürünleri Ticaret Sanayi Anonim Şirketi. لحوم الدجاج والاحشاء المجمد	
عية المعتمدة بين الجانبين It is permitted to import Go	يسمح باستير اد لحو مع الالتز ام بنمو ذج الشهادة الصد at& sheep meat* according to the ealth Certificate	لا يوجد مسالخ معتمدة All the slaughterhouses are not approved	منغولیا Mongolia
عية المعتمدة بين الجانبين It is permitted to imp	يسمح باستير اد اللحوم الحمر مع الالتزام بنموذج الشهادة الصد port red meats except offals greed Health Certificate	1- Botswana Meat Commission- DVS-SEDC0001 لتصدير لحوم الابقار المبردة والمجمدة	بوتسوانا Botswana
	يسمح باستير اد اللحوم الحمر مع الالتز ام بنموذج الشهادة	1- SOMALI MEAT COMPANY-ABATTOIR لحوم الابقار وأغنام مبردة ومجمدة	الصومال Somalia



<u> </u>	ort red meats except offals greed Health Certificate		AlManar Meat and Slaughterhouse- Barbara لحوم حمراء اغنام مبرد ومجمد pended 06/09/2025	'	
	Name of Exporter				
يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ما	الكبير – حيــدر آبـــاد Al – Kabeer Exports Ltd,				الهند
عدا الاحشاء	-M/s Al Mehfooz Agro Foods Pvt Ltd]	India
It is permitted to import	-M/S J K export-				
red meats except offals	-M/s Meatco Industries				
	-M/s Shaker Exports	1.	Al Kabeer Exports Pvt. Ltd.		
يحظر استيراد لحوم الدواجن ماعدا	- M/s Majeed Exports		Village: Rudaram Patancheru Mandal Distt. Medak,		
المعامل حراريا	-M/s Rembal Agro and Foods pvt.Ltd		Telangana State		
It is prohibited to import	M/s. Al-Hamd Agro Food Products Private Limited		(لحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 16		
poultry meats except heat	- M/s Al Ayaan exports		APEDA- 10		
treated meats	-M/s HMS Agro Foods Pvt Ltd				
	-M/s Liza Food Products Pvt Ltd				
يسمح باستيراد بيض المائدة من	- M/S As Foods				
الهند فقط من المنشآت المذكورة	- M/S Essar Exim Limited	_			
ادناه:		2.	Al-Hamd Agro Food Products Pvt. Ltd (لحوم جاموس مبردة		
	Al-Hamd Agro Food Products Pvt. Ltd		(ومجمدة) ADEDA ((
Its allowed to import		_	APEDA= 66		
table eggs only from:	M/s Varsha Fresh Meat	3.	M/s Varsha Fresh Meat		
	M/s Rembal Agro		(لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 78		
		4.	APEDA= 78 Al – Dua Food Processing Private Limited (لحوم جاموس وأغنام		
	Al – Dua Food Processing	4.	AI – Dua Food Processing Private Limited (مبر دة و مجمدة		
	M/s Leather India		APEDA= 140		



1. M/s Aishwarya Feeds, 4/134, Mohanur Road, Sanyasikaradu Post, Nammakal, Tamilnadu, India 2. M/s SKM Egg products export India limited, Poultry farm	Al Marzia Agro Foods E 442, Street No.10, Subhash Vihar, New Delhi Bhajanpura Delhi 110053 Bhajan Pura Delhi - 110053	5. Al Marzia Agro Foods (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 117
division , 5/116 , Thulukkampalayam , K.Paramathy , Karur	Marhaba Frozen Foods	6. Marhaba Frozen Foods (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 200
(Dt), Tamilnadu, India 3. Gayathri Poultry Farm, N. Pudupatty, Kurumbapatti,	Allanasons Private Limited, India	7. Frigerio Conserva Allana Private Limited, Zaheerabad (Telangana) (لحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 21
Valaiyapatti (PO) District Namakkal in <mark>Tamil Nadu,</mark> India	Allanasons Private Limited, India	8. Frigorifico Allana Private Limtied, Aurangabad (Maharashtra) (أحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 23
4. Ms. Bhairavnath Poultry Farm for Gavik Poultry and	Allanasons Private Limited, India	9. Indagro Foods Private Limited, Unnao(Uttar Pradesh) اند اجرو اند اجرو (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 36
Agritech, New Delhi. Address: At/Po	أمرون للأغذية – كوزي باربانكي أترابراديش- لوكناو Amroon Food Pvt. Ltd, Kursi Barabanki, Uttar Pradesh, Lucknow	10. FAIR EXPORTS INDIA PVT. LTD (لحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 42



Pinjarwadi, District - Solapur, Maharashtra. 5. AV Poultry Farm Table Eggs. Address: Address: S.No.80/3, S.Palayapalayam,	فير أكسبورت ــ دلهي M/s Fair Exports (India) pvt. Ltd. 501, Madhava, Bandra Kural Complex, Bandra East, Mumbai	
Puthukombai Road, Muthukapatti, District,	(Mirha Exports Pvt. Ltd)	11. Mirha Exports Pvt. Ltd (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 125
Namakkal-635415, Tamil Nadu. 6. Rana Farms and Foods Private Limited (Table Eggs). Address: SF No. 158/180 Veesanam Village, Namakkal district, Tamil Nadu	-(AOV Exports Pvt. Ltd) -M/s HMA Agro Industries Ltd	12. AOV Exports Pvt. Ltd (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 133
M/S	HMA Agro Industries Limited	13. Federal Agro Industries Private Limited. (لحوم جاموس مبردة و) APEDA= 164



8.	M/S Vinay Poultry Farms Private Limited Address: SF No. 491/3 Kolaram Village, Paramathi Velur Taluk, Namakkal district, Tamil Nadu Sri Sara Egg Farm Address: SF No. 13, Pillur Road Jangamanayakkanpatti, Villipalayam Post,	M/s. Meem Agro Foods. M/s. Al Rehmat Foods M/s Premium Food Exports M/s ALMS Foods Private Limited M/S AL Gausiya Exports Private Limited M/s M.A. Enterprises M/s Daksh Academic Private Limited M/s Al Afnan Exports M/s. Universal Food Exports M/S. H.B. & Sons Food M/S Al Afnan Exports M/S. H.B. & Sons Food Exports M/S. H.B. & Sons Food Export Co.	14. M/S Meem Agro Foods. (لحوم جاموس مبردة و مجمدة) APEDA= 149	
9.	Paramathi Velur Taluk, Namakkal district - 637207, Tamil Nadu M/S. VS Poultry Farm Address: No. 4/1 Musiri- Thathaiyangarpet Main Road, Muthampattyhy(4th	AL- SAMEER EXPORTS PVT. LTD. 10/14, THAKUR KIKHOTHI OPP. NAGAR NIGAM KAISAR GANJ MEERUT UTTAR PRADESH – 250002 M/s. ARS AGRO FOODS M/s. Al-Aali Exports Private Limited First Floor, 5 Bazar Lane, Bengali Market	15. M/s. AL Sameer Exports PVT. LTD. VILLAGE GOGI POTHIA THANA SIMRAHA DISTT ARARIA BIHAR BIHAR FORBESGANJ BIHAR - 854318 (الحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 170	
	Km) Musiri Taluk, District- Trichy Tamil	International Agro Foods	16. International Agro Foods (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 180	
	Nadu	Allanasons Private Limited, India	17. Frigerio Conserva Allana Private Limited, Aligarh (لحوم الحوم) (جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 121	



-M/s. A M/s. Gokyuzu	RO INDUSTRIES PVT. LTD 1 AL Emaad Exports 1 Foods International LLP HMD Agro Foods	18. M.U.N. AGRO INDUSTRIES PVT. LTD (لحوم أغنام مبردة) APEDA= 193	
ALM Industr M/s. Rayban M/s. HMA M/s Al-Sat M/s PRO	ies Limited- APEDA No A/38 n Frozen Foods Private Limited	19. ALM Industries Limited (لحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 38	
AL Nasi -M/s. A - M/s. AL HMA Ag	od Products Limited – r Exports Pvt. LTD L Faaraan Exports Khabib Frozen Foods Exports ro Industries limited beer Foods India Pvt Ltd	20. ALM Food Products Limited (الحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 195 Village Behra, Tehsil Derabassi District Sas Nagar Punjab Derabassi Punjab – 140507	
AOV AGE	RO FOODS PVT. LTD	21. AOV AGRO FOODS PVT. LTD (لحوم أغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 186	
M/s Fair E	exports (India) Pvt. Ltd	22. M/s Fair Exports (India) Pvt. Ltd Gut No. 232/233, Daregaon, Taluka Malegaon, Distt. Nashik 423203, Maharashtra (لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 183	
M/S Ara	r Exports Pvt. LTD faath Exports Pvt ltd Al Madina Food	23. AL Nasir Exports Pvt. LTD (لحوم جاموس واغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 161	



MARYA FROZEN AGRO FOOD PRODUCTS PRIVATE LIMITED CALIFORNIA CAMPUS, 97 CIVIL LINES OPP. RATANDEEP COMPLEX NH- 24, VILLAGE MOHANPUR, NEAR R.T.O, SHAHJAHANPUR BAREILLY UTTAR PRADESH – 243123 M/S MAFCO FOODS PRIVATE LIMITED M/s Al Hassan Overseas Pvt Ltd M/s H.B. & Sons Food Export Co M/S Alpha Group M/s Al Rida Exports	24. Marya Frozen Agro Food Products Pvt. Ltd. (لحوم جاموس وأغنام مبردة ومجمدة) APEDA= 211	
Zareen Foods Private Limited 6478galino2sherkapinjra,Qureshnagars adarbazar Delhi Delhi - 110006 M/s Meatgeeks Protein Private Limited 7786, Ground floor, Chamelian Road, Bara Hindu Rao, Sadar Bazar, Near Jhabbu Mal Colony, Ward No XIV, Pvt No 47 – 50, New Delhi-110006	25. Zareen Foods Private Limited لحوم الأغنام المبردة والمجمدة APEDA= 221	
AL Ammar frozen foods exports pvt ltd	26. AL AMMAR FROZEN FOODS EXPORTS PVT. LTD.	
Hamd Foods Pvt. Ltd	VILLAGE AMARPUR KODRA, TEHSIL KOL, DISTRICT ALIGARH, ALIGARH, UTTAR PRADESH - 201001	



M/s. Pure Foodstuff Private Limited Khasra 2554, AH2, Near Hasanpur Bus Stand, Ghaziabad-201015 (Uttar Pradesh)	(لحوم جاموس مبردة ومجمدة) APEDA= 197	
M/s. Al-Sami Agro Products Pvt. Ltd. Plot No. E-16, 17 & 18 Industrial Estate Dowlaiswaram – 533125 East Godavari District, Andhra Pradesh - Al-Sami Food Exports Pvt. Ltd	27. Al-Sami Agro Products Pvt. Ltd. R.S. No. 109, Ramannapalem (V), Sankavaram (M), E.G. District, Andhra Pradesh (الحوم جاموس مجمدة) APEDA= 181	
Maharashtra Foods Processing and Cold Storage 2/21B, Algudewadi, Phaltan Distt. Satara Maharashtra 415523	28. Maharashtra Foods Processing and Cold Storage Gat No. 21/2 B, 22/4A/1, 22/4A2, 22/4AB Baramati Road, Algudewadi, Phaltan Distt. Satara, Maharashtra 415523 (الحوم جاموس مجمدة) APEDA= 190	
Fair Exports (India) Pvt. Ltd.	29. FAIR EXPORTS INDIA PVT.LTD لحوم الجاموس والأغنام المبردة والمجمدة APEDA / 68	
M/s. I Ahmed and Co. (Cold Storage and Exports) Pvt. Ltd. + M/s Samnan International Pvt. Ltd.	30. Vizag food PVT LTD لحوم الجاموس المجمدة APEDA / 187	
M/s. Rustam Foods Pvt. Ltd.	31. RUSTAM FOODS PVT LTD لحوم الجاموس المبردة والمجمدة APEDA / 132	
-Rayban Foods Private Limited Rampur Marg, Bulandshahar Road, Hapur Uttar Pradesh-5101	32. Rayban Foods Private Limited لحوم الجاموس المبردة والمجمدة APEDA / 146	



-M/S A Q International -Rayban Frozen Foods Pvt Ltd - M/s AOV Exports Pvt Ltd - M/s ARS Agro Foods		
REHBER FOOD INDUSTRIES PRIVATE LIMITED M/s AL Samra Exports M/s H.B. Star Exports M/s AL Falak Frozen Food Exports M/s Al Sufiyan Exports Pvt Ltd	33. Rehber Food Industries Pvt. Ltd. لحوم الجاموس المجمدة APEDA / 151	
MASH AGRO FOODS LTD. VILLAGE BICHPURI, TEHSIL	34. MASH AGRO FOODS LTD. لحوم جاموس مبردة ومجمدة APEDA= 150	
RELIABLE AGRO FOODS GUT NO.160-161 AT KANADKHED, TQ. PURNA DISTT. PARBHANI - 431511 PURNA MAHARASHTRA – 431511 - M/S HMA Agro Industries Ltd	35. RELIABLE AGRO FOODS لحوم الجاموس المبردة والمجمدة APEDA / 166	
M/s Barkat Exports Pvt. Ltd. 27 Zarina Chs, 59A SV Road Bandra, West Mumbai Maharashtra 401403 M/s. Gokyuzu Foods International LLP Kesar Solitaire Office No. 2405, 24 th Floor, Plot No. 5, Sector-19 Palm Beach Road, Sanpada, Navi Mumbai, Thane, Maharashtra- 400705	36. Ms Swad Agro Cold Chain Pvt. Ltd. Gut No. 398, Village Kurze Taluka Vikramgad district Palghar, Mumbai Maharashtra 404403 (لحوم الأغنام المبردة والمجمدة) APEDA= 210	



Al Tabarak Frozen Foods Pvt. Ltd AL Anha Exports Pvt. Ltd M/S Tanya Marketing Pvt Ltd M/s AL Sana Food Exports M/s H.A. Exports M/s Al Rehmat Foods NM Hamza Export Pvt Ltd M/s AL Esam Exports Pvt Ltd M/S Taha Agro Frozen Foods M/S Al Tabeer Foods India Pvt Ltd M/s. Aldicious Frozen Food LLP	37. Al Tabarak Frozen Foods Pvt. Ltd. (لحوم الجاموس المبردة والمجمدة) APEDA/128 Suspend 27-06-2025	
ABZ AGRO FOODS LIMITED	38. ABZ AGRO FOODS LIMITED (لحوم الجاموس المبردة والمجمدة) APEDA/225	
Exporter India Frozen Foods	39. India Frozen Foods (لحوم الجاموس المبردة والمجمدة) APEDA= 108	
Exporter Al Faiz Enterprises	40. Al Faiz Enterprises (لحوم الجاموس المجمدة) APEDA= 216	



-Exporter Laham Food Products PL -M/s. Homera Tanning Industries Pvt. LtdM/s Meatco Industries -M/s Parveen Foods Export Pvt. Ltd M/s MR MISH OVERSEAS PVIVATE LIMITED M/s Minha & Riza Agro Industries M/s Halim Agro Foods	41. LAHAM FOOD PRODUCTS Private Limited (لحوم الجاموس المبردة والمجمدة) APEDA= 229	
Exporter Zakariya Agro Pvt Ltd M/s Aalami Foods Pvt. Ltd M/s Sarah Foods	42. Zakariya Agro Pvt Ltd- Apeda 198 (تصدير لحوم الجاموس المجمدة)	
Al Naved Agro Food Industries Pvt. Ltd. situated at Mewat (Haryana) Allanasons Private Limited, India	43. AL Naved Agro Food Industries Pvt.Ltd Apeda 232 لتصدير لحوم الجاموس والأغنام المبردة والمجمدة	
Allanasons Private Limited, India	44. Indagro Foods Private limited Apeda 234 (تصدير لحوم الجاموس المبردة والمجمدة)	



Consortium Anmol Trading &		
Manufacturing Company And Manufacturing Company And M/s. Shaker Exports M/s. J.K. Exports M/s. Al Ahad Exports M/s UNIAGRO Foods Industries Private limited M/s. Al Khabib Frozen Food Exports M/s . M.A. Enterprises M/s Umar Enterprises M/s Umar Enterprises M/s Rembal Agro and Food Pvt Ltd. M/s. 72 KSK IMPEX M/s. MR MISH OVERSEAS Pvt Ltd M/s. MR MISH OVERSEAS Pvt Ltd M/s. Al Ayaan Exports M/s. Al Ayaan Exports M/s. A S Foods M/s. Arabian Foodstuff (OPC) Private Limited	45. Consortium Anmol Trading & Manufacturing Company Al Ahad Exports (لحوم الجاموس المبردة المجمدة) APEDA=177	
-HMA Agro Industries Ltd -United Farm Product Pvt. Ltd	46. UNITED FARM PRODUCT PRIVATE LIMITED Apeda 238 (لحوم الجاموس المبردة المجمدة ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي	
Exporter: Fair Exports (India) Pvt. Ltd	47. Fair Exports (India) Pvt. Ltd -Apeda 196 لتصدير لحوم الجاموس والاغنام المبردة والمجمدة	

UNITED ARAB EMIRATES MINISTRY OF CLIMATE CHANGE & ENVIRONMENT White the state of the state o

Exporter: Fair Exports (India) Pvt. Ltd	48. Fair Exports (India) Pvt. Ltd -Apeda 47 لتصدير لحوم الجاموس المبردة والمجمدة	
Exporter: Fair Exports (India) Pvt. Ltd	49. Fair Exports (India) Pvt. Ltd Apeda 202. لتصدير لحوم الجاموس المبردة والمجمدة	
Exporter AL QURESH AURANGABAD CITY MODERN ABATTOIR PVT LTD	50. AL QURESH AURANGABAD CITY MODERN ABATTOIR PVT LTD APEDA 239 Export - Buffalos & Sheep Meat – Chilled & Frozen	
Exporter ALSUPER FROZEN FOODS PVT LTD	51. ALSUPER FROZEN FOODS PVT LTD APEDA 201 Export - Buffalos Meat – Chilled & Frozen	
Exporter HMA Agro Industries Red	52. HMA Agro Industries- APEDA 119 Export - Buffalos Meat – Chilled & Frozen	
. Exporter Currymia Foods Limited M/s. Gokyuzu Foods International LLP M/s. Mash Agro Foods Ltd.	53. Currymia Foods Limited Apeda 137 لحوم الأغنام والماعز مبردة ومجمدة	



Exporter Asian Foods Meem Agro M/s Al Mehfooz Agro Foods Pvt Ltd M/s. Supreme foods Export M/s. RR Food Exports M/s Rembal Agro & Foods Pvt Ltd	54. Asian Foods Meem Agro APEDA 242 لحوم حمراء جاموس واغنام وماعز مبردة ومجمدة	
Exporter PURE FOODSTUFF Pvt Ltd M/s. Al Ammar Frozen Foods Exports Private Limited Village Amarpur Kondla, Tehsil Koil, Mathura By Pass Road, District Aligarh-202001, Uttar Pradesh	60- PURE FOODSTUFF Pvt Ltd Apeda 245 لحوم حمراء جاموس مبردة ومجمدة	
Exporter Fair Exports India Pvt Ltd	61- Fair Exports India Pvt Ltd Apeda 244 لحوم حمراء جاموس واغنام وماعز مبردة ومجمدة	
Exporter TAJ COLD STORAGE	62. TAJ COLD STORAGE Apeda 243 لحوم حمراء جاموس مجمد	
Exporter HMA AGRO INDUSTRIES LIMITED	63. HMA Food Exports Private Limited APEDA 61 لحوم حمراء جاموس مبرد ومجمد ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي	



يسمح باستيراد اللحوم الحمراء	1. Zenith Associates- Lahore مسلخ زينث – باكستان لاهور	
ولحوم الدواجن	لحوم الأغنام والأبقار المبردة والمجمدة	
It is permitted to import red meats and poultry	2. P.K. Livestock and Meat Co. (Pvt) Ltd.	
<u>meats</u> 1- الاستمرار بالسماح	لحوم الأغنام والابقار والجمال المبردة والمجمدة والاحشاء الحمراء والبيضاء المبردة والمجمدة	
باستيراد اللحوم الطازجة المبردة جوا	3. Organic Meat Company Limited لحوم الأغنام والأبقار المبردة والمجمدة والاحشاء الحمراء والبيضاء المبردة والمجمدة	
2- الاستمرار بالسماح	Authorized for export (vacuum packed - and/ or modified-atmosphere packed MAP – meat)	
باستيراد اللحوم الطازجة المبردة	4. Tata best foods - كراتشي	
عبر البحر شريطة ان تكون	لحوم الأغنام والأبقار المبردة والمجمدة ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي واحشاء حمراء وبيضاء مبرد ومجمد و مبرد معبأ تحت . 5 التفريغ الهوائي	
معبِأة تحت التفريغ الهوائي أو	for export (vacuum packed)	باكستان
معبأة في جو معدل والتي تتراوح فترة صلاحيتها 60 - 120 يوم	6. K&N Food Co مسلخ ومصنع- لاهور لحوم الدجاج المجمدة	Pakistan
من تاريخ الذبح. على ان تكون	عدرم النبخ المبردة والمجمدة - Big Bird Foods. Pvt. L	
المستودعات في وسيلة النقل		
البحري تستوفي الاشتراطات	8. Hilal Meat Processing 028-AQD-HMP - اسلام أباد لحوم الأبقار والاغنام المبردة والمجمدة	
الصحية ذات العلاقة.	9. Al Shaheer Corporation (Private) Limited - كراتشي	
3- غير مسموح استيراد اللحوم الطازجة المبردة عبر	لحوم الأغنام والأبقار والجمال المبردة والمجمدة	
النحوم الطارجة المبردة عبر البحر ويكون التطبيق من تاريخ	Authorized for export (vacuum packed - and/ or modified-atmosphere packed MAP - meat)	
البحر ويدون التطبيق من داريح 10 أكتوبر 2023	10. Fauji Meat Limited	
TYPE OF	لحوم أبقار واغنام مبرد ومجمد ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي ومبردبرد عب∖أ في جو معدل والاحشاء الحمراء والبيضاء المبردة والمجمدة ل	
TRANSPORTATION	11. Hamza Meat and Poultry- لاهور	
from Pakistan to UAE	11. Traniza Weat and Tourdy - 2 مور الدجاج ومنتجاتها المبردة والمجمد	



	-	
FOR fresh, chilled meat	12. Al-Raheem Farming Meat Processing and Training Co (Pvt) Ltd - كراتشي	
-ONLY by air	لحوم الأغنام والأبقار المبردة والمجمدة ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي ومبرد معبأ في جو معدل MAP	
TYPE OF -	13. Tazij Meats & Food	
TRANSPORTATION	Registration No. 14-AQD-TMF - لاهور	
from Pakistan to UAE	لحوم الأغنام والأبقار المبردة والمجمدة والاحشاء الحمراء والبيضاء المبردة والمجمدة ومبرد معبأ بالتفريغ الهوائي ومعبأ في الجو المعدل	
for fresh, chilled meat by	14. Abedin International Pvt. Ltd. – لاهور –	
sea, only allowed for	ا عبد المعار والجاموس والأغنام والجمال المبردة والمجمدة ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي ومبرد معبأ في جو معدل	
(vacuum packed - and/ or	MAP والاحشاء الحمراء والبيضاء المبردة والمجمدة	
modified-atmosphere	15. M/s. KAT CO - لاهور	
packed – meat), and	لحوم الابقار والجاموس والاغنام المبردة	
their shelf life (according	3. (333 . (3	
to UAE technical	16. Asia Livestock and Meat Company - لاهور	
regulation UAE.S 150-	لحوم الابقار والأغنام المبردة والاحشاء المبردة والمجمدة	
1) range from 60 to 120		
days from the date of		
slaughtering		
FROM 10 OCTOBER -		
2023, not allowed to		
import from Pakistan to		
UAE, fresh chilled meat		
by sea.		
= 5 5 5	17. Pakistan food products 004- AQD – PFP	
	لحوم الابقار والجاموس والاغنام المبردة والمجمدة ولحوم ابقار واغنام مبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي ومبرد معبأ في	
	ع د ي و د ي د ي و د ي . ع د ي . ي د ي د ي . ي د ي . ي د ي . ي . ي	
	18. Meat World pvt. Limited 031-AQD-MW	
	لحوم الابقار والاغنام المبردة والمجمدة ولحوم ابقار واغنام مبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي ومبرد معبأ في جو معدل	
	MAP	



19. HAMZA HALAL FOOD 10-AQD-HHF لحوم الابقار والأغنام المبردة والمجمدة	
20. Ejaz Qadeer and Sons No 020-AQD-EQS لحوم الابقار والجاموس والجمال والاغنام المبردة	
21. Nawal Enterprises and Slaughterhouses لحوم حمراء ابقار مبرد ومبرد معبأ تحت التفريغ الهوائي ومبرد معبأ في جو معدل MAP	
لحوم حمراء ابقار وجمال واغنام وماعز واحشاء حمراء وبيضاء 22. AL Rehman Meat Processors pvt Ltd مبرد ومجمد ومبرد معبأ تحت التقريغ الهوائي	

ملاحظات Notes	
المسالخ في الدول التي لم يرد ذكر ها في القائمة تتطلب اعتماد من وزارة التغير المناخي والبيئة في دولة الإمارات العربية المتحدة من خلال الرابط	
https://www.moccae.gov.ae/en/services/registration-accreditation/newislamicabattoire.aspx	1
Slaughterhouses in countries that are not mentioned in the list required to be approved by Ministry of Climate Change and Environment in UAE using the above link	
يحظر استيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن من الدول التي لم يتم ذكرها في هذه القائمة لعدم وجود مسالخ معتمدة	2
It is prohibited to import red meats and poultry meats from any country not covered by this list because there are no approved slaughterhouses	2



يسمح باستيراد اللحوم الحمراء ولحوم الدواجن ومنتجاتهما المعاملة حراريا والتي مصدرها حيوانات تم ذبحها في مسالخ معتمدة في البلد المصدر ولا يشترط أن يكون المسلخ معتمد من وزارة التغير المناخي والبيئة في دولة الإمارات العربية المتحدة، حيث أن أسماء المسالخ الواردة في القائمة هي المعتمدة لتصدير اللحوم المبردة والمجمدة والغير معاملة حراريا

It's allowed to import heat treated red meats and poultry meats and their products from any country taking into consideration that the meat originates from animals or birds slaughtered in approved slaughterhouse in the country of origin without the need to be approved by Ministry of Climate Change and Environment in UAE, as slaughterhouses that are mentioned in this list are the ones approved to export fresh, chilled and frozen meats

*The heat treatment according to the product source as following	*The heat treatment a	ccording to th	e product source	as following
--	-----------------------	----------------	------------------	--------------

- Processed to ensure the inactivation of avian influenza virus in accordance with Article 10.4.24 of the WOAH Terrestrial Code.
- Processed to ensure the inactivation of FMDV in accordance with Article 8.8.34. of the WOAH Terrestrial Code

* المعاملة حرارياً حسب مصدر المنتج تكون وفق التالي:

- المعاملة بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فايروس انفلونزا الطيوروفقا للأحكام الواردة في Article 10.4.24 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية.
- المعاملة بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فايروس الحمى القلاعية وفقا للأحكام الواردة في Article 8.8.34 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية.

لحوم الأغنام تشمل لحوم الخروف والماعز

ا تحو

Sheep meats include goat and lamb meats

Important Notice

تنويه

- 1. بعد انتهاء فترة اعتماد المسلخ دون التقدم بطلب تجديد من المتعامل بتم تعليق اعتماد المسلخ ومنحه قترة (6) أشهر لتجديد الاعتماد وعدم المساخ المعلقة بتوريد اللحوم إلى الدولة خلال فترة سريان الاعتماد باستثناء الشحنات التي تصل إلى الدولة وصدرت من المسلخ خلال فترة سريان الاعتماد
 - 2. في حال انقضاء فترة 6 أشهر بعد انتهاء الاعتماد دون تقديم طلب لتجديد الاعتماد يتم إلغاء اعتماد المسلخ ويتعين على المسلخ تقديم طلب اعتماد جديد بعد الإلغاء
- 1. If the approval date of the slaughterhouse has been expired, without submitting a renewal request from the slaughterhouse, the slaughterhouse approval will be suspended and given a period of (6) months to renew the approval, as the slaughterhouse is not allowed to export meat to UAE during the suspension period, with the exception of shipments that were shipped from the slaughterhouse during the validity of the approval period
- 2. As period of (6) months after the expiry of the approval has passed without submitting an application to renew, the approval of the slaughterhouse will be canceled and the slaughterhouse must submit a new accreditation application after the cancellation

ANNEX 1 update on 27-12-2023

الشهادة الصحي	ية لتصدير اللحوم ومنتجاتها		's Products	icate for Export of Meat and Meat	Health Certif		
	ي المارات العربية المتحدة		to the United Arab Emirates				
قِم المرجعي للشهادة الصحية	Certificate Reference No.	2.	المرسل (المصدر)	Consignor (Exporter)	1.		
نان الإصدار	Place of Issue		الاسم	Name			
يخ الإصدار	Date of Issue		المعنوان	Address			
الجهة الرقابية المختصة	Competent/Certifying	3.	المرسل إليه (المستورد)	Consignee (importer)	4.		
	Authority						
العنوان	Address		الاسم	Name			
رمز الأيزو ISO code	بلد المنشأ Country of origin	5.	العنوان	Address			
(optional) (اختياري)							
رمز الأيزو ISO code	بلد الوصول Country of	6.					
(optional) (اختياري)	Destination						
الشركة المعبأة (إن وجد)	Packing Est. (if applicable)	8.	الشركة الصانعة/المسلخ	Producer/Slaughterhouse Est.	7.		
اسم	Name		الاسم	Name			
ع نوان	Address		المعنوان	Address			
د المغادرة/موقع التحميل	Border of Loading/Country of	10.	بلد الوصول /منفذ	Border of Entry/Country of	9.		
	Dispatch		الدخول	Destination			
قم التعريفي/هوية وسيلة النقل	Conveyance Identification No.	12.	وسيلة النقل	Means of	11.		
				transport/conveyance			
			جوي □	By Air			



		بحري	13.	Tem	perature of	Food product	الغذائية	درجة حرارة حفظ المادة ا			
		Ву	y Road		بر <i>ي</i>			Ambient			درجة حرارة الغرفة
								Chilled			مبرد
								Frozen			مجمد
	14.		Com	moditi	es Certified fo		. 14 . 1327	V - 11 - 11 -			
	تم ترخيص البضائع لاستخدامها في: بعد معالجة إضافية After Further Process أخرى □ الاستهلاك الآدمي مباشرة Human Consumption Directly □ Other										
	توصيف وتصنيف الأغذية 15. Identification of the Food Products										
	Name & Description of Food	HS-Code	Treatme (option		Brand Name	Product	ion Date	Expiry Date	No Packages	Batch/Lot No.	Total Weight
	اسم ووصف المادة الغذائية	بند التعرفة الجمركية	معالجة ياري)	•	العلامة التجارية	لإنتاج	تاريخ ا	تاريخ الانتهاء	عدد الطرود	رقم التشغيلة/الدفعة	الوزن الكلي
			,-		-						
t	16.			Hea	alth Attestation	ns					الإفادات الصحية
	16.1			Gene	eral Attestation	ns					إفادات صحية عامة
_	The meat and/or meat products	s are safe and	I fit for hu	ıman c	onsumption			ك الآدمي	وصالحة للاستهلاا	جاتها سليمة (أمنة)	 أن اللحوم و/أو منت
_	Animals/poultry have been slau	ughtered in a s	slaughterh	nouse a	approved and	بلد	 تم ذبح الحيوانات /الطيور في مسلخ مرخص ومعتمد من قبل الجهات المختصة في بلد 				
	under the supervision of the co	mpetent autho	ority of the	е ехроі	rting country,		المنشأ وموافق عليه من قبل دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية وبعمل تحت				
	and is approved by the GCC a	uthorities					إشراف الجهة الرقابية المختصة بالدولة المصدرة				
_	The meat and/or meat product	from animals	/ poultry	that ha	ive been			:11 1 2	:11	/ = 1·1 . 1 .=1	
	subjected to ante-mortem and	post- mortem	inspection	on by v	eterinarians	1.5	 أن اللحوم و/أو منتجاتها من حيوانات/ طيور خضعت للفحص قبل النبح وبعده من قبل أطباء بيطربين تابعين للجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ وكانت نتائج مواتية 				
	assigned by the Competent Au	thority of the o	country of	origin	& with	ىيە	-		بابية المخلصة في ا معدية وفقا لمعايير ا		-
	favourable results and have sh	own no sign o	f any of i	nfectio	us diseases (as	3	للصبحة	لمنظمه الغالمية	تعديه وقفا لمعايير	عراص للرمراص اله	- , -
	per WOAH guidelines)										الحيوانية
_	The meat and/or meat product	was handled	at an est	ablishm	nent that has	ä	ن قبل الجه	فاضعة للرقابة مر	نتجاتها في منشأه ح	اول اللحوم و/أو م	 تم إجراء عمليات تد
	been subjected to inspections I	by the compete	ent autho	rity and	d implements a	n (اصلة على	ف به دولياً ، وح	اسلامة الغذاء معتر	، وتطبق نظام إدارة	الرقابية المختصة
							شهادات بذلك من جهات معتمدة من الجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ				



	Internationally recognized food safety management system, and they are	
	certified by nationally accredited certification bodies	
_	Good veterinary practices have been applied in the use of veterinary	-1: 1.21 \ 7 \ 1 \ 17 \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \
	medicines (including growth promoters) and agriculture chemicals in live	— تم تطبيق الممارسات البيطرية الجيدة في استخدام الأدوية البيطرية (بما فيها محفزات
	animals/ poultry, and any residues in meat and/or meat product comply with	النمو) والكيماويات الزراعية في الحيوانات الحية /الطيور، وأن أي متبقيات في اللحوم
	GCC requirements	و /أو منتجاتها متوافقة مع المتطلبات الخليجية ذات العلاقة
_	The meat and/or meat product originates from animals / poultry that have	 أن مصدر اللحوم و/أو منتجاتها من حيوانات / طيور لم يتم نبحها بقصد القضاء على
	not been slaughtered for the purpose of disease eradication or disease	المصدر اللحوم و /او منتجانها من حيوانات / طيور تم يتم تبحها بقصد القصاء على الأمراض أو التحكم فيها
	control	الامراض او التحدم فيها
_	The meat is derived from animals not been fed on meat and bone meal and	 اللحوم ناتجة من حيوانات لم تتغذى على اعلاف تتضمن مساحيق اللحم والعظم وأية
	greaves from ruminant origin – attestation for ruminant meat only	مخلفات بروتينية من اصل مجترات – افادة خاصة بلحوم المجترات فقط
_	The meat and/or meat product originates from animals / poultry not been fed	ان مصدر اللحوم و/أو منتجاتها من حيوانات / طيور لم تتغذى على القاذورات أو
	on wastes, dirt feeds in line with relevant GCC requirements	المخلفات وبما يتوافق مع المتطلبات الخليجية ذات العلاقة
16	Additional Health Attestations (Declarations)	إفادات صحية إضافية خاصة
10	.2 (☑ Mark as applicable)	(ا∑ تحدد حسب مقتضى الحال)
16	2.1	1.2.16
	Un Heat treated Poultry meat: (☑ Mark as applicable)	□ لحوم الدواجن الغير معاملة حراريا: (☑ تحدد حسب مقتضى الحال)



الإمارات العربية المتحدة وزارة التغير المناخيي والبياخيي

16.2.1.1

□ The meat /meat products are produced (& packed) from poultry originated from an establishment (farm/slaughterhouse/ packaging facility) in a Country free from infection with high pathogenic avian influenza viruses (HPAI) for a minimum period of (28) days prior to export where stamping out policy and surveillance for Al has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced.

Or*

□ The meat /meat products are produced (& packed) from poultry originated from an establishment (farm/slaughterhouse/ packaging facility) in a zone within a 10-kilometer radius free from infection with high pathogenic avian influenza viruses (HPAI) for a minimum period of (28) days prior to export where stamping out policy and surveillance for AI has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced.

16.2.1.2

□ The meat/meat products are produced (& packed) from poultry which have been kept in an establishment (farm/slaughterhouse/ packaging facility) in an ND free country⁽¹⁾ since they were hatched or for at least the past 21 days;

(1) a Country considered free from infection with Newcastle disease (ND), when the ND had not been occurred for a minimum period of (3) months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced according to Article 10.9.3 of of Terrestrial Animal Health Code of WOAH

Or

 $_{\Box}$ The meat/meat products are produced (& packed) from poultry which have been kept in an establishment (farm/slaughterhouse/ packaging facility) in an ND free zone within a 10- kilometers radius⁽²⁾ since they were hatched or for at least the past 21 days;

(2) a zone within a 10-kilometer radius considered free from infection with Newcastle disease (ND), when the ND had not been occurred for a minimum period of (3) months prior

1.1.2.16

□ أن اللحوم و/أو منتجات اللحوم تم انتاجها (وتعبأتها) من دواجن حية من منشأة (مزرعة/ مسلخ /منشأة تعبأة) في دولة لم يسجل بها بؤر لمرض انفلونزا الطيور شديد الضراوة (HPAI) لمدة لا نقل عن (28) يوم السابقة التصدير مع تطبيق سياسة الاتلاف والنقصي عن مرض انفلونزا الطيور، أو لمدة لا نقل عن (12) شهر السابقة للتصدير بدون تطبيق سياسة الاتلاف.

* 4

□ أن اللحوم و/أو منتجات اللحوم تم انتاجها (وتعبأتها) من دواجن حية من منشأة (مزرعة/ مسلخ /منشأة تعبأة) في منطقة نصف قطرها 10 كيلومتر لم يسجل بها بؤر لمرض انفلونزا الطيور شديد الضراوة (HPAI) لمدة لا نقل عن (28) يوم السابقة التصدير مع تطبيق سياسة الاتلاف والتقصي عن مرض انفلونزا الطيور، أو لمدة لا نقل عن (12) شهر السابقة للتصدير بدون تطبيق سياسة الاتلاف

2.1.2.16

□ أن اللحوم و/أو منتجات اللحوم تم انتاجها (وتعبأتها) من دواجن حية مكثت في منشأة (مزرعة/مسلخ/منشأة تعبأة) في دولة خالية من مرض النيوكاسل (ND) منذ الفقس أو لمدة لا تقل عن (21) يوم السابقة للتصدير

(1) تعتبر الدولة خالية من مرض النيوكاسل (ND)، في حال لم يسجل بها بؤر لمرض النيوكاسل (ND) لمدة لا نقل عن (3) شهور السابقة للتصدير مع تطبيق سياسة الاتلاف أو لمدة لا نقل عن (12) شهر السابقة التصدير بنون تطبيق سياسة الاتلاف. وفقا لأحكام دسئور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية الواردة في المادة Article 10.9.3.

* 6

□ أن اللحوم و/أو منتجات اللحوم تم انتاجها (وتعبأتها) من دواجن حية مكثت في منشأة (مزرعة/مسلخ/منشأة تعبأة) في منطقة نصف قطرها 10 كم خالية من مرض النيوكاسل (ND)(2) منذ الفقس أو لمدة لا تقل عن (21) يوم السابقة للتصدير

(2) تعتبر المنطقة نصف قطرها 10 كيلومتر خالية من مرض القيوكاسل (ND)، في حال لم يسجل بها بور لمرض القيوكاسل (ND) لمدة لا تقل عن (3) شهور السابقة للتصدير بدون تطبيق سياسة الاثلاف. وفقا لأحكام بسئور المنطقة للتصدير بدون تطبيق سياسة الاثلاف. وفقا لأحكام بسئور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية الواردة في المادة Article 10.9.3.



to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced	
16.2.1.3 Poultry meats and its products are tested and found free from (Salmonella typhimurium & Salmonella Enteritidis) 16.2.2 □ Un Heat treated Cattel, Buffalo, Sheep and Goat meat: (☑ Mark as applicable) 16.2.2.1 □ The meat /meat product derived from animals (Cattel, Buffalo, sheep and goat) originated from a country or zone free from Foot and Mouth Disease recognized by WOAH. Or* □ The meat /meat product derived from animals (Cattel, Buffalo, sheep and goat) originated from a zone within a 10-kilometer radius free from Foot and Mouth Disease (FMD) during the last (3) months prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced according to the official reports published by WOAH.	3.1.2.16 أن لحوم الدواجن قد تم فحصها مخبرياً ووجدت خالية من (Salmonella typhimurium & Salmonella Enteritidis) □ لحوم الأبقار والجاموس والاغنام والماعز الغير معاملة حراريا: (☑ تحدد حسب مقتضى الحال) □ أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم (الابقار / الجاموس / الأغنام / الماعز) من دولة أو منطقة خالية رسمية من مرض الحمى القلاعية باعتراف المنظمة العالمية للصحة الحيوانية. □ أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم (الأبقار / الجاموس / الأغنام / الماعز) من منطقة من مرض الحمى القلاعية باعتراف المنظمة العالمية للصحة الحيوانية. □ أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم (الأبقار / الجاموس / الأغنام / الماعز) من منطقة عن (3) شهور السابقة للتصدير للتصدير في حال تطبيق سياسة الاتلاف أو خلال فترة لا تقل عن (1) شهر السابقة للتصدير في حال عدم تطبيق سياسة الاتلاف بموجب التقارير تقل عن (12) شهر المنظمة العالمية للصحة الحيوانية
Or* 1. The Consignment of meat was coming from animals (Cattel, Buffalo, sheep and goat) were kept for the past 30 days prior to slaughtering in an establishment (Farm or quarantine unit) under the official veterinary supervisions and inspections, and that FMD has not occurred within a 10-kilometer radius of the establishment during that period.	أو* 1. أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم (الأبقار/ الجاموس / الأغنام/ الماعز) مكثت لمدة ثلاثون يوما قبل الذبح في منشأة (منشأة عزل أو محجر) خاضعة للإشراف والتغتيش البيطري الرسمي ولم يسجل مرض الحمى القلاعية ضمن منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات من المنشأة خلال تلك الفترة.



الإمارات العربية المتحدة وزارة التغير المناخيي والربياخية

- 2. The Animals (Cattel, Buffalo, sheep and goat), source of the meat, have been transported, in a vehicle which was cleansed and disinfected before animals were loaded, directly from the establishment of origin or quarantine station to the approved slaughterhouse/abattoir without coming into contact with other animals which do not fulfil the required conditions for export.
- 3. In case that the meat comes from cattle and water buffalos' carcasses:
 - a. from which feet, head and viscera has been excluded.
 - b. deboned & the major lymphatic nodes have been removed.
- 4. The Animals (Cattel, Buffalo, sheep and goat), source of the meat, which showed no clinical sign of FMD within 24 hours before slaughter; have been slaughtered in an approved slaughterhouse & have been subjected to ante-mortem and post- mortem inspection by veterinarians assigned by the Competent Authority of the country of origin.
- 5. have been submitted to maturation at a temperature greater than +2°C for a minimum period of 24 hours following slaughter and in which the pH value was less than 6.0 when tested in the middle of both the longissimus dorsi muscle.
- The necessary precautions were taken to avoid contact of the meat products with any potential source of FMDV.

2. تم نقل الحيوانات (الأبقار/ الجاموس / الأغنام/ الماعز) مباشرة من المنشأة إلى المسلخ دون مخالطة حيوانات أخرى غير مستوفية لشروط التصدير في سيارة تم تنظيفها وتطهيرها قبل تحميل الحيوانات

- 3. في حال الابقار والجاموس أن الذبائح مصدر اللحوم:
- أ. تم إزالة الرأس والاحشاء الداخلية والأطراف منها
 - ب. تم إزالة العظام والغدد اللمفاوية منها
- 4. أن الحيوانات مصدر اللحوم (الابقار/الجاموس/ الأغنام/ الماعز) لم يظهر عليها اعراض لمرض الحمى القلاعية خلال 24 ساعة السابقة للذبح، وتم ذبحها في مسلخ معتمد وخضعت للفحص قبل وبعد الذبح من قبل أطباء بيطريين تابعين للجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ
- 5. تم حفظ اللحوم في درجة حرارة أكبر من 2 درجة مئوية لمدة لا تقل عن 24 ساعة بعد النبح وأن درجة الأس الهيدروجيني للحوم أقل من 6 عند اختباره في منتصف العضلة الظهرية الطويلة.
- تم اتخاذ جميع الإجراءات الاحترازية اللازمة لمنع مخالطة اللحوم لأي مصدر محتمل لفيروس مرض الحمى القلاعية

16.2.2.2

☐ The meat /meat product derived from animals originated from a country free from Rift Valley Fever (RVF) during at least the past 10 years prior to export.

Or!

Or*

 $_{\Box}$ The meat /meat product derived from animals from a zone within a 10- kilometer radius from Rift valley fever Disease during the last 10 years prior to export.

2.2.2.16

☐ أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم من دولة لم يسجل بها مرض حمى الوادي المتصدع خلال العشر سنوات الماضية السابقة للتصدير

أو *

□ أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها
 مرض حمى الوادي المتصدع (RVF) خلال العشر سنوات السابقة للتصدير

أو *



		1			
	he Animals (Cattel, Buffalo, sheep and goat), source of the meat, which	 أن الحيوانات مصدر اللحوم (الابقار/ الجاموس/ الأغنام/ الماعز) لم يظهر عليها 			
sh	howed no clinical sign of RVF within 24 hours before slaughter; have	اعراض لمرض حمى الوادي المتصدع خلال 24 ساعة السابقة للذبح، وتم ذبحها في			
be	een slaughtered in an approved slaughterhouse & have been subjected	مسلخ معتمد وخضعت للفحص قبل وبعد الذبح من قبل أطباء بيطريين تابعين للجهة			
to	o ante-mortem and post- mortem inspection by veterinarians assigned	الرقابية المختصة في بلد المنشأ			
by	y the Competent Authority of the country of origin.	·			
2.	have been submitted to maturation at a temperature greater than	2. تم حفظ اللحوم في درجة حرارة أكبر من 2 درجة مئوية لمدة لا تقل عن 24 ساعة			
	+2°C for a minimum period of 24 hours following slaughter and in	بعد الذبح وأن درجة الأس الهيدروجيني للحوم أقل من 6 عند اختباره في منتصف			
	which the pH value was less than 6.0 when tested in the middle of	العضلة الظهرية الطويلة.			
	both the longissimus dorsi muscle.				
3.	The necessary precautions were taken to avoid contact of the meat	 تم اتخاذ جميع الإجراءات الاحترازية اللازمة لمنع مخالطة اللحوم لأي مصدر 			
	products with any potential source of RVF.	محتمل لفيروس حمى الوادي المتصدع			
16.2.2.3		3.2.2.16			
☐ The me	eat /meat product derived from animals originated from a country or zone	☐ أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم من دولة أو منطقة خالية من مرض (PPR) باعتراف			
free from	Peste des petits ruminants PPR recognized by WOAH.	المنظمة العالمية للصحة الحيوانية			
Or*		أو *			
☐ The me	eat /meat product derived from animals which showed no clinical sign	☐ أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم لم تظهر عليها أعراض مرض (PPR) خلال ال 24			
of Peste of	des petits ruminants PPR within 24 hours before slaughter;	ساعة قبل الذبح.			
16.2.2.4		4.2.2.16			
☐ The me	eat /meat product derived from animals:	□ أن الحيوانات مصدر اللحوم:			
_	Were not vaccinated against anthrax using live vaccine during the last	1. لم يتم اعطاؤها لقاح الحمى الفحمية الحي خلال مدة لا تقل عن 14 يوم السابقة للذبح			
	14 days prior to slaughter or longer according to the manufacturer's	أو أكثر من ذلك وفقاً لتعليمات الشركة المصنعة			
	instructions;	و			
	and				
_	Come from establishments that are not placed under movement	2. من منشأت لا تخضع لأية قيود للحركة بهدف السيطرة على مرض الحمى الفحمية ولم			
	restrictions for the control of anthrax and where there has been no	يسجل بها مرض الحمى الفحمية خلال فترة 20 يوم السابقة للذبح.			
	case of anthrax during the 20 days prior to slaughter.				
16.2.2.5		5.2.2.16			
□ The me	eat /meat product with bone & the lymphatic nodes derived from	🗌 أن الحيوانات مصدر اللحوم المحتوية على العظم والغدد من دولة لم يسجل بها مرض			
animals fr	rom the country free from infection with Brucella.	البرومىيلا.			



Or*				
$\hfill\Box$ The meat /meat product with bone & the lymphatic nodes derived from	· أو *			
animals:	☐ أن الحيوانات مصدر اللحوم المحتوية على العظم والغدد:			
1. from an establishment free from infection with Brucella according to				
Article 8.4.10. & Article 8.4.11. of Terrestrial Animal Health Code of	 من منشآت لم يسجل بها مرض البروسيلا وفقا الاحكام دستور المنظمة العالمية 			
WOAH.	للصحة الحيوانية Article 8.4.10. أو .Article 8.4.11			
And	و			
2. Come from establishments that are not placed under movement				
restrictions for the control of Brucella	 من منشأت لا تخضع لأية قيود للحركة بهدف السيطرة على مرض البروسيلا 			
16.2.3	3.2.16			
☐ heat treated and un-heat treated Beef: (☑ Mark as applicable)	□ لحوم الأبقار المعاملة والغير معاملة حراريا: (☑ تحدد حسب مقتضى الحال)			
For Bovine Spongiform Encephalopathy BSE the product(s) described above	فيما يخص مرض التهاب الدماغ الإسفنجي البقري (جنون البقر) فإن المنتجات الموصوفة			
derived from Cattle originated from Country recognized as having: (${\ensuremath{\overline{\square}}}$ Mark as	بهذه الشهادة مصدرها أبقار حية واردة من دولة تستوفي الاحكام الواردة في: (☑ تحدد			
applicable)	حسب مقتضى الحال)			
$\hfill \square$ a negligible BSE risk and complies with Article $11.4.10$ of the WOAH	☐ Article 11.4.10 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية في حال أن الدول			
Terrestrial Code	المصدرة مصنفة كدولة ذات خطورة ضئيلة			
$\ \square$ a controlled BSE risk and complies with Article $11.4.11$ of the WOAH	□ Article 11.4.11 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية في حال أن الدول			
Terrestrial Code	المصدرة مصنفة كدولة ذات خطورة تحت السيطرة			
$\ \square$ an undetermined BSE risk and complies with Article $11.4.12$ of the WOAH	☐ Article 11.4.12 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية في حال أن الدول			
Terrestrial Code	المصدرة مصنفة كدولة ذات خطورة غير محددة			
16.2.4	4.2.16			
☐ Rabbits: (☑ Mark as applicable)	□ لحوم الأرانب: (☑ تحدد حسب مقتضى الحال)			
$\hfill\Box$ The meat /meat product derived from animals originated from a country free	🗌 أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم من دولة خالية من مرض التسمم الدموي النزفي			
from Rabbit Haemorrhagic disease (RHD) according to WOAH guidelines	الفيروسي (RHD) وفقا لمعايير المنظمة العالمية للصحة الحيوانية			
Or*	. أو *			
$\hfill\Box$ The meat comes from animals were kept in an establishment where no case	□ أن الحيوانات الحية مصدر اللحوم مكثت لمدة ستون يوما قبل النبح في منشأة خاضعة			
of RHD was reported during the 60 days prior to transport to the approved	للإشراف والتفتيش البيطري الرسمي ولم يسجل بها مرض التسمم الدموي النزفي الفيروسي			
slaughterhouse & not under veterinary restriction for any disease to which the	(RHD) خلال تلك الفترة ولا تخضع لقيود بيطرية لأي مرض تكون الأرانب عرضة للإصابة			
Rabbit is susceptible.	به.			



16.2.5	5.2.16
☐ Heat treated beef, sheep and goat meat products: (☑ Mark as	□ منتجات لحوم الابقار والاغنام والماعز المعالجة حراريا:: (☑ تحدد حسب مقتضى
applicable)	الحال)
The necessary precautions were taken after processing to avoid contact of the	تم اتخاذ جميع الإجراءات الاحترازية اللازمة بعد المعالجة الحرارية لمنع مخالطة منتجات
meat products with any potential source of FMDV & RVFV.the product(s)	اللحوم مع أي مصدر محتمل لفيروس الحمى القلاعية وحمى الوادي المتصدع ، وأن
described in this certificate have been processed to ensure the inactivation of	المنتجات المذكورة بهذه الشهادة تم معاملتها بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فايروس
FMDV in accordance with Article 8.8.34 . of the WOAH Terrestrial Code AND	الحمى القلاعية وفقا للأحكام الواردة في Article 8.8.34 من دمنور المنظمة العالمية
treated using these methods according to its type: (☑ Mark as the products in	للصحة الحيوانية وقد تم معاملاتها بالطرق التالية وفقاً لنوعها: (☑ تحدد حسب المنتجات
the commodity(s)	الواردة ضمن الإرسالية)
☐ Canned Red Meat: It was subjected to a temperature of not less than 70°C	□ اللحوم الحمراء المعلبة: تم تعريضها لدرجة حرارة لا تقل عن 70 درجة مئوية لمدة لا تقل
for	عن 30 دقيقة
at least 30 minutes	
☐ Cooked Meat: bones and fats were removed and the product was subjected	🗌 اللحوم المطبوخة: تم نزع العظم والدهن منها، كما تم تعريضها لدرجة حرارة 70 درجة
to a	مئوية لمدة لا تقل عن 30 دقيقة
temperature of not less than 70°C for at least 30 minutes	
☐ Dried and Salted-cured Meat: bones were removed and the product was	□ اللحوم المجففة والمملحة: تم نزع العظم وتمليحها بملح الطعام (كلوريد الصوديوم)،
salted	وتجفيفها كليأ
with common salt (sodium chloride) and completely dried	
16.2.6	6.2.16
☐ Heat treated Poultry meat products:	□منتجات لحوم الدواجن المعالجة حراريا:
The necessary precautions were taken to avoid contact of the commodity with	تم اتخاذ جميع الإجراءات الاحترازية اللازمة لمنع مخالطة الارسالية مع أي مصدر محتمل
any source of avian influenza virus & Newcastle disease virus NDV& the	لفيروس انفلونزا الطيور وفيروس النيوكاسل وإن المنتجات الموصوفة بهذه الشهادة تم تعريضها
product(s) described above have been processed to ensure the inactivation of	اثناء التصنيع بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فايروس انفلونزا الطيور وفقا للاحكام
avian influenza virus in accordance with Article 10.4.24 and the destruction of	الواردة في Article 10.4.24 و القضاء على فيروس النيوكاسل وفقا للأحكام الواردة في
NDV in accordance with Article $10.9.21$ of the WOAH Terrestrial Code.	10.9.21 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية.

Authorized Officer Name & Position	اسم ووظيفة الشخص المختص
Name of the Responsible Department	اسم الإدارة التي يتبع لها
Official Stamp	الختم الرسمي
Date	التاريخ

^{*} select the attestation based on the disease's status in the country

^{*} يتم اختيار الإفادة التي تنطبق بناء على الوضع الصحي في دولة التصدير

UNITED ARAB EMIRATES MINISTRY OF CLIMATE CHANGE والم النساخيي والمساخيي المساخي والمسا

							Logo						
Health Certificate for Export of Milk and Its Products to the United Arab Emirates												الشهادة الصحية ا إلى دولة الامارات	
1.	(Consignor (Ex	porter) Name Address		المرسل (المصدر) الاسم العنوان		2.	Cert	Pl	ference No. ace of Issue ate of Issue	ية	نبهادة الصد	الرقم المرجعي للن مكان الإصدار تاريخ الإصدار
4.	(Consignee (im	porter) Name	نورد)	المرسل إليه (المس الاسم		3.	Competent/	Certifying	ختصة Authority لعنوان Address	الجهة الرقابية الم ا		
		A	Address		المعنوان		5.	Country of origin	بلد المنشأ		ISO code (optional)	مز الأيزو اختياري)	
							6. Co	untry of Destination	د الوصول	Ļ	ISO code (optional)	مز الأيزو اختياري)	
7.		Pre	oducer.		الشركة الصانعة		8.	Packii	ng Est. (if	applicable) وجد)	الشركة المعبأة (إن		
			Name		الاسم				•	Name	,		الاسم
		A	Address		العنوان					Address			العنوان
9. B	order of Entry/Co	ountry of Dest	ination	الدخول	بلد الوصول /منفذ		10.	Border of Loading	/Country	of Dispatch		التحميل	بلد المغادرة/موقع
11.	Means of t	ransport/conv	eyance By Air		وسيلة النقل جوي		12.	Conveyar	nce Identii	fication No.	نقل	ية وسيلة ا	الرقم التعريفي/هو
			By Sea		بحري		13.	Tempera	ture of Fo	od product	نية		درجة حرارة حفظ
		В	y Road		بري			Ambient Chilled Frozen				<u>ڦ</u> ة	درجة حرارة الغر مبرد مجمد
14.				Com	modities Certi				نخدامها في:	تم ترخيص البضائع لاست			
	□ Othe	اخرىr	□After Fu	urther Process	معالجة إضافية	بعد				an Consumption Di	irectly	مباشرة	للاستهلاك الآدمي
15.		Identifica	tion of th	ne Food Produ	ets				لأغذية	توصيف وتصنيف ا			
	Name & Description of Food	HS-Code		reatment Type (optional)	Brand 1	Name	Production Date	Expiry Date		No Packages	Batch/Lot	No.	Total Weight
	اسم ووصف المادة الغذائية	بند التعرفة الجمركية		نوع المعالجة (اختياري)	التجارية	العلامة	تاريخ الإنتاج	تاريخ الانتهاء		عدد الطرود	لتشغيلة/الدفعة	رقم ا	الوزن الكلي



16.	Health Attestations	الافادات الصحية		
16.1	General Health Attestations	إفادات صحية عامة		
	— The milk/milk products are safe and fit for human consumption	_ إن الحليب و/أو منتجاته سليم (أمن) وصالح للاستهلاك الأدمي		
	_ The milk /milk products have been derived from healthy animals that are subject to the official	— إن مصدر الحليب و/أو منتجاته حيوانات سليمة وخاضعة للفحص		
	veterinary service inspections in the country of origin	البيطري من قبل الجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ		
	— The milk/milk products were handled in an establishment that has been subjected to inspections by the competent authority and implements a food safety management system based on HACCP principles or an equivalent system. And they are certified by nationally accredited certification bodies	 تم إجراء عمليات تداول الحليب و/أو منتجاته في منشأه خاضعة للرقابة من قبل الجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ وتطبق نظام إدارة سلامة الغذاء استناداً إلى مبادئ نظام الهاسب أو ما يماثله .وحاصلة على شهادات بذلك من جهات معتمدة من الجهة الرقابية المختصة في بلد المنشأ 		
	 Good veterinary practices have been applied in the use of veterinary medicines (including 	 تم تطبيق الممارسات البيطرية الجيدة في استخدام الأدوية البيطرية بما فيها محفزات النمو) والكيماويات 		
	growth promoters) and agriculture chemicals in live animals and any residues in milk or milk products comply with GCC requirements	الزراعية في الحيوانات الحية، وإن أية متبقيات في الحليب و/أو منتجاته متوافقة مع المتطلبات الخليجية		
16.2	Additional Health Attestations (Declarations) (☑ Mark as applicable)	إفادات صحية إضافية خاصة، (☑ تحدد حسب مقتضى الحال)		
	16.2.1	1.2.16		
	$\hfill\Box$ The milk and unheated milk products come from animals from a country or zone free from Foot	□ أن الحليب ومشنقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات في دولة أو منطقة خالية رسميا من مرض الحمى القلاعية		
	and Mouth Disease recognized by WOAH	باعتراف المنظمة العالمية للصحة الحيوانية		
	Or*	· • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		
	$_{\square}$ The milk and unheated milk products come from animals from a country free from Foot and	□ أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات في دولة لم يسجل بها مرض الحمى القلاعية خلال فترة لا		
	Mouth Disease during the last 3 months prior to export, where stamping out policy has been	تقل عن 3 شهور السابقة للتصدير في حال تطبيق سياسة الاتلاف أو خلال فترة لا تقل عن 12 شهر السابقة للتصدير		
	enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where stamping out policy has	في حال عدم تطبيق سياسة الاتلاف بموجب التقارير الرسمية المنشورة لدى المنظمة العالمية للصحة الحيوانية		
	not been enforced according to the official reports published by WOAH			
	Or*) 		
	$_{\Box}$ The milk and unheated milk products come from animals from a zone within a 10 -kilometer	أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض		
	radius free from Foot and Mouth disease during the last 3 months prior to export where stamping	الحمى القلاعية خلال فترة لا تقل عن 3 شهور السابقة للتصدير في حال تطبيق سياسة الاتلاف أو خلال فترة لا تقل		
	out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where	عن 12 شهر السابقة للتصدير في حال عدم تطبيق سياسة الاتلاف.		
	stamping out policy has not been enforced.	. J. , 2 g J JV 0		
	16.2.2	2.2.16		



□ أن الحليب ومشنقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات في دولة لم يسجل بها مرض حمى الوادي المتصدع خلال فترة	□ The milk and unheated milk products come from animals from a country free from Rift valley
لا نقل عن 10 سنوات السابقة للتصدير ،	fever Disease during the last 10 years prior to export.
او *	Or*
ا أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات لم يسجل بها مرض \Box	$\scriptstyle\square$ The milk and unheated milk products come from animals from a zone within a 10 -kilometer
حمى الوادي المتصدع خلال فترة لا تقل عن 10 سنوات السابقة للتصدير	radius free from Rift valley fever Disease during the last 10 years prior to export.
3,2,16	16.2.3
3.2.10 ا أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من أغنام وماعز مكثت في دولة/منطقة نصف قطرها 10 كيلومترات خالية	The milk and unheated milk products come from sheep and goats which have been kept in a \Box
	PPR free country or a zone within a 10 -kilometer radius during the last 21 days prior to milking.
من مرض (PPR) خلال فترة لا تقل عن 21 السابقة للحلب. أ	Or*
je*	$\hfill\Box$ The milk originates from herds or flocks of sheep and goats which were not be subjected to
□ أن مصدر الحليب قطعان من الأغنام والماعز لم تغرض عليها قيود بسبب مرض (PPR) وقت جمع الحليب	any restrictions due to PPR at the time of milk collection.
	16.2.4
4.2.16	The milk and unheated milk products come from animals showing no clinical sign of anthrax at \Box
□ أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات لم تظهر عليها أعراض الإصابة بالحمى الفحمية وقت الحلب	the time of milking, and the milk originates from herds or flocks that have no case of anthrax
وأن الحليب ومشنقاته من قطعان لم يسجل بها مرض الحمى الفحمية خلال 20 يوم السابقة للتصنيع.	during the last 20 days prior to processing.
5.2.16	16.2.5
□ أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات في دولة خالية من مرض (البروسيلا) خلال فترة لا تقل عن	$_{\square}$ The milk and unheated milk products come from animals from a country free from infection with
" 21 يوم السابقة للحلب،	Brucella during the last 21 days prior to milking.
	Or*
	☐ The milk and unheated milk products come from animals from an establishment free from
□ أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منشأة خالية من مرض (البروسيلا) وفقا لأحكام دستور	infection with Brucella according to Article 8.4.11. of Terrestrial Animal Health Code of WOAH
المنظمة العالمية للصحة الحيوانية الواردة في Article 8.4.11 .	Or*
- · - · · · · · · · · · · · · · · · · ·	☐ The milk and unheated milk products come from animals which have been tested in accredited
* 9	official laboratory for <i>Brucella</i> with negative result or the milk have been tested for <i>Brucella</i> using
□ تم اختبار الحيوانات المنتجة للحليب في مختبر حكومي معتمد عن مرض البروسيلا وبنتائج سلبية، أو تم اختبار	ring test with negative result
ا نم اختبار الحيوانات الصليجة لتحليب في محمير حجومي معلمة عن مرض البروسيد وبشائج تسبيه، أو نم اختبار الحليب عن مرض البروسيلا وينتائج ملبية ring test	ing test with negative result
6.2.16	16.2.6



المنافية المنافية المنافية المنافقة ال		
Article 8.12.6. OR 16.2.7 The milk/milk products originate from establishments which were not infected or suspected of being infected with FMD at the time of milk collection; 16.2.8 The milk/milk products have been processed to ensure the destruction of Anthrax, FMDV, RVF & PPRV in accordance with one of the procedures in Article 8.1.7, Article 8.8.35, Article 8.8.36 & Article 8.16.10. of the WOAH Terrestrial Code or according to one of the special treatment methods of milk and milk products recommended by Codex Alimentarius as per the following The processing is a condition of the processing to avoid contact of the products with any potential source of Anthrax, FMDV, PPRV, RVF, tuberculosis & brucellosis Authorized Officer Name & Position Name of the Responsible Department Official Stamp	 أن الحليب ومشتقاته الغير معاملة ناتجة من حيوانات من منشأة لم يسجل بها مرض السل خلال 12 شهر السابقة 	□The milk and unheated milk products come from animals from an establishment free from
16.2.7 The milk/milk products originate from establishments which were not infected or suspected of being infected with FMD at the time of milk collection; 16.2.8 The milk/milk products have been processed to ensure the destruction of Anthrax, FMDV, RVF & PPRV in accordance with one of the procedures in Article 8.1.7, Article 8.8.35, Article 8.8.35 & Article 8.16.10. of the WOAH Terrestrial Code or according to one of the special treatment methods of milk and milk products recommended by Codex Alimentarius as per the following Article 8.8.35, Article 8.16.10 of the WOAH Terrestrial Code or according to one of the special treatment methods of milk and milk products recommended by Codex Alimentarius as per the following Article 8.8.35, Article 8.16.10 of the WOAH Terrestrial Code or according to one of the special treatment methods of milk and milk products recommended by Codex Alimentarius as per the following Article 8.8.35, Article 8.16.10 of the WOAH Terrestrial Code or according to one of the special treatment methods of milk and milk products recommended by Codex Alimentarius as per the following Article 8.8.35, Article 8.16.10 of the WOAH Terrestrial Code or according to one of the special treatment methods of milk and milk products recommended by Codex Alimentarius as per the following Article 8.8.8.35, Article 8.10.10 of the WOAH Terrestrial Code or according to one of the special treatment methods of milk and milk products recommended by Codex Alimentarius as per the following Article 8.8.3.5, Article 8.10.10 of the WOAH Terrestrial Code or according to one of the special treatment methods of milk and milk products recommended by Codex Alimentarius as per the following Article 8.8.3.5, Article 8.10.10 of the WOAH Terrestrial Code or according to one of the special treatment methods of milk and milk products recommended by Codex Alimentarius as per the following to the following to the following to the following to the following to the following to the following to the following to	للحلب وفقا للأحكام الواردة في Article. 8.12.6	infection with M. tuberculosis complex during the last 12 months prior to milking according to
16.2.7 The milk/milk products originate from establishments which were not infected or suspected of being infected with FMD at the time of milk collection; 16.2.8 The milk/milk products have been processed to ensure the destruction of Anthrax, FMDV, RVF & PPRV in accordance with one of the procedures in Article 8.1.7, Article 8.8.35, Article 8.8.36, & Article 8.1.6.10. of the WOAH Terrestrial Code or according to one of the special treatment methods of milk and milk products recommended by Codex Alimentarius as per the following (please provide) (please provide) 16.2.9 The necessary precautions were taken after processing to avoid contact of the products with any potential source of Anthrax, FMDV, PPRV, RVF, tuberculosis & brucellosis Land of the Responsible Department Official Stamp Name of the Responsible Department Official Stamp		Article 8.12.6.
of being infected with FMD at the time of milk collection; 16.2.8 The milk/milk products have been processed to ensure the destruction of Anthrax, FMDV, RVF & PPRV in accordance with one of the procedures in Article 8.1.7, Article 8.8.3.5, Article 8.8.3.5, Article 8.8.3.5 Article 8.8.	أو	OR
with any potential source of Anthrax, FMDV, PPRV, RVF, tuberculosis & brucellosis Authorized Officer Name & Position Name of the Responsible Department Official Stamp Official Stamp	القلاعية وقت جمع الحليب؛ 8.2.16 أن الحليب ومشتاقته قد تم معاملته بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فايروس الحمى الفحمية والحمى القلاعية وحمى الوادي المتصدع وPRV وفقا للأحكام الواردة في Article 8.8.3.5 وArticle 8.8.3.5 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية أو إحدى طرق المعاملة الخاصة بالحليب ومشتقاته الواردة في دستور هيئة الغذاء الدولي كما يلي:	of being infected with FMD at the time of milk collection; 16.2.8 The milk/milk products have been processed to ensure the destruction of Anthrax, FMDV, RVF & PPRV in accordance with one of the procedures in Article 8.1.7, Article 8.8.35, Article 8.8.36 & Article 8.16.10. of the WOAH Terrestrial Code or according to one of the special treatment methods of milk and milk products recommended by Codex Alimentarius as per the following
	لمرض FMDV و Anthrax و PPRV والبروسيلا والسل اسم ووظيفة الشخص المختص	with any potential source of Anthrax, FMDV, PPRV, RVF, tuberculosis & brucellosis Authorized Officer Name & Position
التاريخ	- · · ·	·
	التاريخ	Date

^{*} select the attestation based on the disease's status in the country

^{*} يتم اختيار الإفادة التي تنطبق بناء على الوضع الصحي في دولة التصدير



Logo												
H	lealth Certificate for E to the U	Export of Table I Inited Arab Emi		lucts		الشهادة الصحية لتصدير بيض المائدة ومنتجاته إلى دولة الامارات العربية المتحدة						
1.	Со	onsignor (Export Na Addr	me	المرسل (المص الاسم العنوان	2.	. Ce		erence No. ace of Issue ate of Issue	هادة الصحية	الرقم المرجعي للش مكان الإصدار تاريخ الإصدار		
4.	Co	onsignee (import Na	, , , , , ,	المرسل إليه (الاسم	3.	. Competer	nt/Certifying	Authority Address	هة الرقابية المختصة العنوان	الج		
		Addr	ess	المعنوان	5.	. Country	of origin	بلد المنشأ	ISO code (optional)	رمز الأيزو (اختياري)		
					6.		ountry of estination	بلد الوصول	ISO code (optional)	رمز الأيزو (اختياري)		
7.		Produc	er. as	الشركة الصانعة		8. Packing Est. (if applicable			الشركة المعبأة (إن وجد)			
		Na	me	الاسم	Name				الاستم			
		Addr	ess	المعنوان				Address		العنوان		
9.	Border o	of Entry/Country Destinati		بلد الوصول /ه	10.	. Border	of Loading/	Country of Dispatch	التحميل	بلد المغادرة/موقع		
11.	Means of tra	ansport/conveyar By A		وسيلة النقل جوي	12.	. Convey	ance Identifi	ication No.	ية وسيلة النقل	الرقم التعريفي/هو		
		By S	Sea 🗆	بحري	13.	. Temper	rature of Foo	od product	•	درجة حرارة حفظ		
		By Ro	oad 🗖	بري		حرارة الغرفة □ Ambient □ حرارة الغرفة □ Chilled □ Frozen □			درجة حرارة الغرف مبرد مجمد			
14.			Commoditio	es Certified	for:			البضائع لاستخدا	تم ترخیص	•		
	أخرىOther 🗆	□After Fu	irther Process	عالجة إضافية	بعده		Human Con	sumption Di	مباشرة: rectly	الاستهلاك الآدمي		
15.	Iden	tification of the	Food Products				ية	ب وتصنيف الأغذ	توصيف			
	Name & Description of Food	HS-Code	Treatment type (optional)	Brand Na	ıme	Production Date	Expiry Date	No Packages	Batch/Lot No.	Total Weight		
	اسم ووصف المادة الغذانية	بند التعرفة الجمركية	نوع المعالجة (اختياري)	مة التجارية	العلا	تاريخ الإنتاج	تاريخ الانتهاء	عدد الطرود	رقم التشغيلة/الدفعة	الوزن الكلي		



16.			Health	Attestations				سحية	16. الافادات الم	
16.1			General Health	Attestations				حية عامة	1.16 إفادات ص	
16.1.1	The eggs/ egg pro	ducts are safe ar	nd fit for human con	sumption	ي	للاستهلاك الأدم	، سليم (أمن) وصالح	البيض و/أو منتجاته	1.1.16 إن	
16.1.2	been subjected to country of origin ar	inspections by the nd implements a f principles or an e	ed at an establishme e competent authori food safety manage equivalent system, a tification bodies	ty in the ment system	فذاء استناداً إلى	إجراء عمليات تداول قابية المختصة في با لمام الهاسب أو ما يم قابية المختصة في با	الجهة الر			
16.1.3	drugs (including gro	owth promoters)	applied in the use of and agriculture cher g products comply w	nicals in	3.1.1 تم تطبيق الممارسات البيطرية الجيدة في استخدام الأدوية البيطرية (بما فيها محفزات النمو) والكيماويات الزراعية في الدواجن، وإن أية متبقيات في البيض و/أو منتجاته متوافقة مع المتطلبات الخليجية					
16.2	Additiona	ıl Health Attesta	tions (Declarations	s) (☑ Mark as applicable)	معية إضافية خاصة، (√ تحدد حسب مقتضى الحال)			2.16 إفادات صحية إض		
				16.2.1					1.2.16	
(☑ Mark as applicable)	☐ Unheat-trea	ted table eggs and	l its products	المائدة الغير معامل حراريا (☑ تحدد حسب مقتضى الحال)				🗌 بيض المائدة	
from a with (28)	The eggs/ egg production establishment (farm/nhigh pathogenic aviardays prior to export when enforced, or for a min	الضراوة لاف والتقصي عن	لونزا الطيور شديد طبيق سياسة الات	بيض تم انتاجها (وتع ، بها بؤر لمرض انفا سابقة التصدير مع ت عن (12) شهر السا	بأة) في دولة لم يسجا تقل عن (28) يوم ال	(مزرعة/منشأة تع (HPAI) لمدة لا				
from a	e eggs/ egg products an establishment (farm/ us free from infection ways prior to export when	packaging facility vith high pathoge	/) in a zone within a nic avian influenza v	10-kilometer viruses (HPAI)	ض انفلونزا الطيور	ىجل بها بؤر لمره	بض تم انتاجها (وتعب ، قطرها 10 كم لم يم ن (28) يوم السابقة	بأة) في منطقة نصف	(مزرعة/منشأة تع	



والتقصىي عن مرض انفلونزا الطيور، أو لمدة لا تقل عن (12) شهر السابقة للتصدير بدون	and surveillance on AI has been enforced, or for a minimum period of (12)
طبيق سياسة الاتلاف.	months prior to export where stamping out policy has not been enforced.
2.1.2.16	16.2.1.2
ا أن بيض المائدة و/أو منتجات البيض تم انتاجها (وتعبأتها) من دواجن حية مكثت في منشأة	The eggs/ egg products are produced (& packed) from poultry which have $\ \square$
مزرعة/منشأة تعبأة) في دولة خالية من مرض النيوكاسل (ND)(1) منذ الفقس أو لمدة لا تقل	been kept in an establishment (farm/ packaging facility) in an ND free country $^{(1)}$
ن (21) يوم السابقة للتصدير	since they were hatched or for at least the past 21 days;
 رح -)	(1) a Country considered free from infection with Newcastle disease (ND), when the ND
ع تطبيق سياسة الاتلاف أو لمدة لا تقل عن (12) شهر السابقة التصدير بدون تطبيق سياسة الاتلاف. وفقا لأحكام دستور المنظمة العالمية للصحة	had not been occurred for a minimum period of (3) months prior to export where stamping
- لحيولنية الواردة في المادة Article 10.9.3.	out policy has been enforced, or for a minimum period of (12) months prior to export where
	stamping out policy has not been enforced according to Article 10.9.3 of of Terrestrial
	Animal Health Code of WOAH
* 9	Or*
ا أن بيض المائدة و/أو منتجات البيض تم انتاجها (وتعبأتها) من دواجن حية مكثت في	☐ The eggs/ egg products are produced (& packed) from poultry which have
نشأة (مزرعة/منشأة تعبأة) في منطقة نصف قطرها 10 كم خالية من مرض النيوكاسل	been kept in an establishment (farm/ packaging facility) in an ND free zone
(ND) منذ الفقس أو لمدة لا تقل عن (21) يوم المابقة للتصدير	within a $10-$ kilometers radius $^{(2)}$ since they were hatched or for at least the past
2) تعتبر المنطقة نصف قطرها 10 كيلومتر خالية من مرض النيوكاسل (ND)، في حال لم يسجل بها بؤر لمرض النيوكاسل (ND) لمدة لا تقل عن	21 days;
 ث) شهور السابقة للتصدير مع تطبيق سياسة الائلاف أو لمدة لا تقل عن (12) شهر السابقة التصدير بدون تطبيق سياسة الاثلاف. وفقا لأحكام 	$^{\left(2\right)}$ a zone within a 10 -kilometer radius considered free from infection with Newcastle
ىتور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية الواردة في المادة Article 10.9.3.	disease (ND), when the ND had not been occurred for a minimum period of (3) months
	prior to export where stamping out policy has been enforced, or for a minimum period of
	(12) months prior to export where stamping out policy has not been enforced
3.1.2.16 أن البيض و/أو منتجات البيض تم نقلها في عبوات جديدة أو معقمة بشكل جيد	16.2.1.3 the eggs / egg products were transported in new or appropriately
	sanitized packaging materials and containers.
4.1.2.16 أن البيض ومنتجاته قد تم فحصها مخبرياً ووجدت خالية من (Salmonella	4.1.2.17 The eggs/ egg products are tested and found free from (Salmonella
(typhimurium & Salmonella Enteritidis	typhimurium & Salmonella Enteritidis
2.2.16	16.2.2
□الإفادات الصحية لاستيراد بيض المائدة ومنتجاته المعاملة حرارياً :	$\hfill \square$ Health attestation for the importation of heat-treated table eggs and
	its
م اتخاذ جميع الإجراءات الاحترازية اللازمة لمنع مخالطة الارسالية مع أي مصدر محتمل	: products
نيروس انفلونزا الطيور وفيروس النيوكاسل وإن المنتجات الموصوفة بهذه الشهادة تم تعريضها	
ثناء التصنيع بإحدى الطرق التي تضمن القضاء على فايروس انفلونزا الطيور وفقا للاحكام	

The necessary precautions were taken to avoid contact of the commodity with
the any source of avian influenza virus & Newcastle disease virus NDV&
product(s) described above have been processed to ensure the inactivation of
avian influenza virus in accordance with Article $10.4.23$ and the destruction of
NDV in accordance with Article 10.9.20 of the WOAH Terrestrial Code

الواردة في 10.4.23 والقضاء على فيروس النيوكاسل وفقا للأحكام الواردة في 10.9.20 من دستور المنظمة العالمية للصحة الحيوانية.

Authorized Officer Name & Position

اسم ووظيفة الشخص المختص

Name of the Responsible Department

اسم الإدارة التي يتبع لها

Official Stamp

الختم الرسمي

Date

± 1=11

THE END

^{*} select the attestation based on the disease's status in the country

^{*}يتم اختيار الإفادة التي تنطبق بناء على الوضع الصحي في دولة التصدير